

Organe des Catholiques de
la langue française du
Nord-Ouest.

ABONNEMENTS:
Un an (Canada).....\$1.50
Un an(Etranger).....\$2.00

ANNONCES
La ligne (1ère insertion) \$0.12
Insertions subséquentes 0.08
Mariage, Décès, Naissance......25

LE PATRIOTE

DE L'OUEST

NOTRE FOI!

NOTRE LANGUE!

Le seul journal français
de la
Saskatchewan

REDACTION:

405, 13^{ème} RUE

ADMINISTRATION:

1303, 4^{ème} Avenue Ouest

Prince-Albert, Sask.

Téléphone 2964

A. F. AUCLAIR, O.M.I., Directeur

PUBLIÉ PAR LA CIE LA BONNE PRESSE LTÉE.

J.-P. DAOUST, Gérant

Les femmes et le vote

Bien que la date définitive ne soit pas encore connue, il est entendu que nous aurons des élections pour la législature provinciale de la Saskatchewan, d'ici quelques semaines.

Avant que les esprits soient surchauffés par la fièvre des derniers jours qui précèdent le vote, il est bon de considérer froidement une question nouvelle qui se pose cette année, dans notre province: celle du suffrage féminin.

Tout d'abord il faut nous placer en face d'un fait accompli: les femmes en Saskatchewan ont maintenant le même droit de vote que les hommes.

Toute la question qui se pose est donc de savoir, oui ou non, si les femmes doivent se servir du droit de vote qui leur est maintenant accordé par la loi.

A cette question nous répondrons sans hésitation, à la suite de Mgr l'Archevêque de St-Boniface: Mesdames, servez-vous de votre droit de vote.

Ce ne sont certes pas les Franco-Canadiennes qui ont fait de l'agitation pour obtenir le droit de suffrage. Elles n'ont jamais réclamé cette mesure: en principe elles y sont même fortement opposées, comme tous ceux d'ailleurs qui comprennent le véritable rôle social de la femme.

Mais puisqu'en leur a mis cette arme entre les mains, même contre leur gré, elles vont s'en servir maintenant avec courage et clairvoyance, chaque fois qu'il en sera besoin pour défendre leur foyer, pour défendre l'âme de leurs enfants.

Indifférentes aux questions de pure politique qui divisent et passionnent les hommes si inutilement, les Franco-Canadiennes ne le sont pas et ne peuvent l'être pour tout ce qui touche à l'éducation, aux questions religieuses et nationales. Avec un instinct plus sûr que tout autre, elles peuvent porter un jugement droit sur ces questions et elles vont appuyer ce jugement d'un vote qui sera pour le plus grand bien du pays.

Le droit de vote étant devenu général, elles auront maintenant le devoir d'exercer ce droit chaque fois que se trouveront en cause ces grandes questions qui sont tout-fait de leur compétence. Ce sont précisément ces questions, morales, religieuses et nationales, qui ne devraient jamais être traînées dans l'arène politique, mais qui, en fait, le sont la plupart du temps par des politiciens qui ont intérêt à soulever les passions et pêcher en eau trouble.

Tout indique que ce sera le cas tout particulièrement aux prochaines élections, puisque le plus fort de l'agitation se porte à l'avance sur la question scolaire. Et c'est ce qui fait que le devoir d'intervention des Franco-Canadiennes se trouve nettement indiqué pour la première fois qu'elles ont à décider si, oui ou non, elles useront de leur droit de vote.

Toutes les Franco-Canadiennes de la Saskatchewan iront donc déposer leur vote dans la boîte du scrutin, modestement, sans bruit, avec dignité, avant conscience de remplir un devoir de nature très élevé, bien au-dessus des mesquineries de la politique.

Une brochure, largement distribuée par les soins du gouvernement, —et que l'on a eu le bon esprit de faire publier en français, sous le titre "Informations aux votants" donne toutes les instructions nécessaires aux électeurs, hommes et femmes; on fera bien de se la procurer au plus tôt en s'adressant à l'imprimeur du roi, (Monsieur J. W. Reid, à Regina).

Notons en ici brièvement, pour le bénéfice de nos lecteurs, les points les plus importants, sans jamais perdre de vue que les conditions du vote sont exactement les mêmes pour les femmes que pour les hommes:

Dans les villes suivantes: Regina, Moose Jaw, Saskatoon, Weyburn, Swift Current, North Battleford, Prince-Albert, Estevan, Humboldt, Melville, Yorkton, pour avoir droit de vote il faut avoir été inscrit sur les listes qui ont été préparées à l'automne de 1916. Nous avons signalé dans le temps toute l'importance de se faire inscrire. Si on a négligé alors de le faire, il est maintenant trop tard.

Mais cette disposition s'applique exclusivement pour les villes mentionnées plus haut. Pour tout autre endroit de la Saskatchewan cette inscription personnelle n'est pas du tout requise. Peu de temps avant la date des élections, les listes de votants seront préparées par des énumérateurs et il suffira de bien voir à ce que votre nom y figure et de l'exiger au besoin.

Il est bon de noter qu'il n'est pas nécessaire, pour une femme (mariée ou célibataire) ou toute autre personne, de posséder une propriété ou d'être imposée, pour avoir droit de vote à une élection provinciale. Le droit électoral provincial ne repose pas sur la propriété.

Les conditions requises sont: d'avoir 21 ans révolus d'être sujet britannique par naissance, mariage ou naturalisation, d'avoir résidé dans la province pendant un an ou moins, et dans la circonscription électorale pendant trois mois au moins. Notez aussi que la femme de tout homme qui a obtenu des certificats de naturalisation a droit de vote, et il en est de même de chaque garçon ou fille dont le père a obtenu ces certificats de naturalisation avant que ce garçon ou cette fille aient atteint l'âge de vingt-un ans.

Ces conditions étant remplies, vous pouvez vous présenter sans crainte au bureau de vote. Vous exercez un droit et vous remplissez en même temps un devoir de bon citoyen.

SIMPLES NOTES

Dans la personne de Joffre les Canadiens ont acclamé de grand cœur la France héroïque, la vraie France; pour saluer Viviani il a fallu oublier tout odieux passé du sectaire et ne se souvenir que de sa mission présente.

Un excellent mouvement se dessine dans la province de Québec. A l'exemple de la France, toute la classe agricole manifeste sa volonté de se consacrer solennellement au Sacré-Cœur.

Pour remédier à la crise du papier on suggère aux journaux américains de supprimer leur supplément comique. Ce serait toujours autant de sottise de moins. Le tirage de l'ensemble des journaux aux Etats-Unis est de 40 millions par jour. C'est énorme pour ce qu'il y a à lire là-dedans.

Un ministre baptiste de Moose Jaw se demande ce qu'il faut faire des "forçigners": les exterminer, les réduire en esclavage ou bien les traiter avec sympathie. Il opine pour ce dernier procédé et demande que la colère du ciel descende sur ceux qui en ce moment font le jeu criminel de soulever les animosités nationales. Un autre pasteur protestant, le Rév. Herdridge (presbytérien) d'Ottawa dit: "Si nous ne pouvons pas nous débarrasser de nos intolérances, d'aucune autre façon, nos soldats en revenant du front se chargeront peut-être de la faire sortir de certains d'entre nous."

Le dictateur des vires en France décrète l'abstinence de viandes pour le jeudi et le vendredi, à partir du 15 mai. Voilà comme cela une façon de carême que la nécessité impose aux libres-penseurs comme aux autres. Et la censure donc, institution nécessaire aussi dans son genre tout comme l'Index.

Nos meilleurs vœux de succès à l'Echo du Nord, nouveau journal hebdomadaire catholique qui vient d'être fondé à Cobalt, Ont., dans l'intérêt des Canadiens de cette région.

La Province, tel est le titre sous lequel vient de paraître, à Québec, un nouvel hebdomadaire dans les intérêts du parti conservateur.

Chicago possède une forte population allemande et le maire lui-même est allemand. Comme on demandait à Joffre si pour cette raison il n'allait pas biffer cette ville de son itinéraire il répondit en souriant finement: "Mon ami, je n'ai jamais tourné le dos aux Allemands et je ne commencerai certes pas ici".

Le blé est monté jusqu'à \$3 le minot à Chicago ces jours derniers.

On a présenté à M. F. J. Dixon, député de Winnipeg-Ouest, une pétition où on l'invite à quitter son siège à cause de ses propos contre la participation du Canada à la guerre. M. Dixon va-t-il se laisser faire?...

Joffre a été acclamé à New-York par une jolie foule d'un million de personnes. Un banquet splendide a été organisé en l'honneur des missions alliées de France et d'Angleterre.

Les élections en Alberta le 7 juin

Le cabinet provincial de l'Alberta vient de prononcer la dissolution de la Législature et d'émettre les brefs pour une élection générale. Celle-ci aura lieu le jeudi 7 juin; la nomination se fera le jeudi précédent, 31 mai. Dans onze des circonscriptions il n'y aura pas d'élection; les soldats qui en détiennent les sièges seront déclarés réélus, d'après une loi votée à la dernière session.

M. Borden est de retour

M. Borden et sa suite sont arrivés à Ottawa mardi matin. Notre premier ministre a suivi toutes les séances de la Conférence impériale à Londres.

La Baie d'Hudson contre le gouvernement

Un procès intéressant est en cours à Regina. La Compagnie de la Baie d'Hudson et la Compagnie Gold Seals, accusées de contravention à la loi sur la vente des liqueurs, se défendent énergiquement et soutiennent que le gouvernement provincial intervient illégalement dans leur affaire. L'audition de l'affaire a été ajournée à samedi prochain.

Nos rails en Europe

Le gouvernement vient d'approuver l'envoi de trois cent mille de rails provenant des voies du Grand Tronc Pacifique, à l'ouest d'Edmonton, pour servir aux voies stratégiques en France. Cette section du G. T. P. est parallèle au Nord Canadien. On a déjà expédié il y a plusieurs mois à peu près la même quantité de rails arrachés à nos chemins de fer.

La situation en Irlande

Joseph McGuinness, un Sinn Féiner, a été élu député pour la division sud du comté de Langford en Irlande. Il a eu une majorité de 37 sur son concurrent nationaliste Patrick McKenna. Le député élu est actuellement en prison pour avoir pris part à la rébellion de l'an dernier. Cette élection est très significative du mécontentement qui règne en Irlande. Il est possible que tout le parti nationaliste démissionne en bloc et que la guerre civile éclate de nouveau en Irlande si le gouvernement anglais ne se décide enfin à accorder le Home Rule.

Rapprochement entre la France et Rome?...

Il est rumeur que des relations diplomatiques entre le Vatican et la France pourraient être rétablies. On s'attend que le Pape publie une lettre encyclique pour protester contre les crimes commis par l'Allemagne dans les territoires qu'elle a occupés en France. Les cardinaux Amette et Lugon ont envoyé au Pape de longs rapports, basés sur des témoignages authentiques, avec des photographies, montrant les actes de sauvagerie des Teutons. Ces rapports contiennent des listes de noms de personnes arrachées à leur domicile, sans aucun motif avouable, avec l'âge et le sexe de chacune. Ces rapports prouvent que la grande majorité des soi-disant otages enlevés lors du départ des Allemands ont été des jeunes filles. Les renseignements ont été fournis par le gouvernement français.

La mission française au Canada

Viviani à Ottawa, "Papa Joffre" à Montréal

M. Viviani, ancien premier ministre, chef de la mission française aux Etats-Unis, répondant à l'invitation du gouvernement canadien, est venu samedi à Ottawa. On lui a fait une brillante réception. Tous les monuments publics et les maisons privées étaient pavés de drapeaux au milieu desquels dominait le tricolore. Au-dessus du Parlement, pour la première fois dans l'histoire du Canada, on a vu le drapeau français flotter à côté de l'Union Jack.

M. Viviani a été reçu officiellement par M. Foster, qui remplit par intérim les fonctions de premier ministre, en l'absence de M. Borden. Tous les membres du cabinet actuellement à Ottawa étaient présents, ainsi que Wilfrid Laurier et les anciens ministres libéraux. Le représentant de la France a été conduit processionnellement au musée Victoria, siège temporaire du Parlement, où on l'a fait asseoir à la droite du vice-président. C'est la première fois qu'un visiteur du Parlement canadien est admis à l'honneur de prendre place sur l'estrade du président et à y adresser la parole aux députés.

M. Rainville, vice-président de la Chambre des Communes, a souhaité la bienvenue à M. Viviani. Sa présence au milieu des Canadiens, a-t-il dit, est un stimulant à leur désir de coopérer à la victoire. Il a prédit que la France sortirait triomphante du long martyre qu'elle souffre; il a fait allusion aux membres du Parlement et à leur nombreux fils qui luttent en ce moment sur les champs de bataille de France.

M. Rainville a prononcé son discours en français et en anglais. Quand M. Viviani s'est levé pour répondre, il a été l'objet d'une formidable ovation. Il a exprimé la joie et l'honneur que lui procurait cette visite au Canada; il a rappelé l'effet produit à Paris par l'apparition des troupes canadiennes dans les rues de la capitale et la grande part prise par notre pays à la cause des Alliés. Les Canadiens à Ypres, dit-il, ont sauvé la situation.

M. Viviani a déclaré avec force que cette guerre était une guerre pour la liberté et non pour des conquêtes territoriales. La Grande-Bretagne ne s'était pas préparée à la guerre, mais elle a décidé de lutter pour savoir si, oui ou non, un homme a le droit de vivre libre sous le soleil. La France avait une armée de millions d'hommes, mais son organisation militaire était bien insuffisante, comparée à celle de l'Allemagne. La France devra sa liberté au fait que la Grande Bretagne et ses colonies sont venues à son secours. En France, tous les partis sont unis; les Français ont décidé qu'avant de régler leurs disputes, ils devraient d'abord libérer leur territoire.

M. Foster a pris la parole immédiatement après M. Viviani; il a proposé que le discours du représentant du gouvernement français soit inséré dans le Hansard. Sir Wilfrid Laurier a secondé cette motion. "Ce que nous avons fait, a-t-il dit, nous l'avons fait de bon cœur, librement, volontairement et sans la moindre contrainte. Ce

témoignage de reconnaissance du peuple français pour ce que nos braves soldats ont fait sur le champ de bataille, nous l'acceptons avec gratitude".

Lorsque la motion de M. Foster a été adoptée, M. Ernest Lapointe a entonné la Marseillaise qui a été vigoureusement chantée par les députés, après quoi l'on a également chanté "le God save the King".

Le maréchal Joffre a été l'hôte de Montréal, dimanche dernier pendant un peu plus de six heures. Il y a été l'objet d'une réception spontanée à laquelle a pris part pour ainsi dire toute la population de la métropole. On lui a fait visiter la ville et parcourir un certain nombre de rues afin de permettre à la foule de le voir le plus possible. Le drapeau tricolore flottait partout et les acclamations retentissaient sans relâche en l'honneur de "papa Joffre". Celui-ci, toujours souriant, avait constamment la main à son képi pour répondre aux acclamations soulevées sur son passage.

Au pare Fletcher, le maréchal a passé en revue 5,000 hommes de troupes canadiennes et une adresse lui a été présentée par le maire Martin.

Au cours de sa réponse, Joffre a prononcé les paroles suivantes: "Ce que les soldats de Montréal et du Canada ont accompli sera toujours apprécié en France. Les soldats du Canada sont courageux. Ils méprisent la mort et leur bravoure est au niveau de celles des troupes françaises. Je vous remercie pour les paroles que vous venez de prononcer et je suis sûr qu'elles porteront des fruits".

Un déjeuner de gala a été offert au maréchal à l'hôtel Ritz Carlton, sous la présidence du lieutenant-colonel Blondin. Cent personnages officiels y assistaient. On remarquait parmi les convives, Mgr Bruchési, l'évêque anglican Farrow, Sir Edward Kemp, Albert Sévigny, C. E. Bonin, consul général de France, lord Shaughnessy, etc.

Pétain général en chef

Le général Pétain vient d'être nommé commandant en chef des armées françaises.

Le général Nivelle a été placé à la tête d'un groupe d'armées. Le général Foch, qui a joué un rôle important dans les batailles de la Marne et de l'Yser, succède au général Pétain comme chef d'état-major du ministre de la guerre.

L'enrôlement

Dit le général Lessard: "Je tiens à bien faire comprendre, encore une fois, que l'enrôlement, soit dans les corps d'outre-mer, soit dans la force de défense nationale, est absolument volontaire. Les chefs de famille, en outre, ne doivent pas songer à s'enrôler, à moins de raisons tout à fait particulières, pas plus d'ailleurs que les fils soutiens de famille, qui doivent demeurer au foyer et pourvoir aux besoins de leurs parents. Ceux-là seuls, qui sont libres et qui le veulent sont les sujets que nous voulons atteindre".

Lettres au "Patriote"

A propos du "Recrutement des instituteurs"

M. Joannès Faucoup voudra bien permettre à des profanes de faire une petite incursion d'un instant sur le terrain professionnel qui lui est réservé dans le "Patriote".

Nous avons lu son premier article avec grand intérêt. Nous déplorons comme lui l'intransigeance de notre gouvernement provincial à l'égard des maîtres diplômés par le Bureau central de Québec. Mais est-il exact de prétendre que ces maîtres ne peuvent pas même "se faire admettre aux écoles normales de la Saskatchewan"? Non, certes, car nous connaissons au moins un instituteur qui a passé par le Bureau Central de Québec et par l'Ecole Normale de notre province. Pourquoi d'autres ne pourraient-ils faire de même? Les difficultés que l'un d'entre eux a pu facilement surmonter ne devraient pas constituer, semble-t-il, un obstacle infranchissable. Ou bien nous nous trompons fort, ou bien il doit être encore possible de recruter des *étudiants* pour nos écoles normales et de les recruter partout, même parmi les parias du Bureau Central.

Il nous semble aussi que M. J. Faucoup a la note un peu trop pessimiste à propos des instituteurs et des institutrices que nous pourrions faire venir directement de Québec.

Les maîtres franco-canadiens ne sont pas moins intelligents que les autres et se font très vite aux nouvelles méthodes. Et ce n'est d'ailleurs pas un mal si leur esprit reste réfractaire à une fausse psychologie basée en partie sur le système de Kant.

A ce sujet nous aimerions qu'un fit la comparaison entre un maître qui admet le vieux principe scolastique: "Nos sens ne nous trompent pas. (quand ils sont à l'état normal)", et un autre maître qui admettrait pratiquement cette fausseté enseignée couramment dans nos écoles normales. "Nos sens sont aisément trompés"....!

Ceci n'est qu'un exemple entre cent autres pour montrer que la psychologie moderne, pourtant si vantée, n'a pas grande influence pratique même au point de vue pédagogique. Que les maîtres et maîtresses de la Province de Québec destinés à enseigner parmi nous ne craignent donc pas de rester fidèles aux principes de la philosophie scolastique. Ils ne réussiront que mieux! La preuve, c'est que nos religieuses, imbuës de ce que la science incrédule appelle "les vieux préjugés scolastiques", comptent parmi nos meilleurs institutrices.

Les maîtres ou maîtresses canadiens français, avec la souplesse qui les caractérise, s'habitueront également très vite au joug de nos règlements et de nos programmes officiels.

Qu'ils viennent donc et qu'ils viennent en grand nombre.

Ils seront moins exilés qu'ils ne pensent, puisqu'ils seront placés au milieu des leurs, dans tous les centres canadiens français. Ils y feront revivre les bonnes vieilles traditions de notre race. Ils nous rendront d'immenses services au moment où nous sommes dans une véritable détresse.

L'idée, suggérée par M. Faucoup, de recruter instituteurs et institutrices dans la Saskatchewan elle-même est excellente.

Mais c'est un remède à longue échéance. Quand toutes les démarches auront été faites auprès d'une institution religieuse et que celle-ci aura consenti à faire l'éducation de nos futures maîtresses d'école, bien des années auront déjà passé, et ce n'est qu'au bout de quinze à vingt ans que les effets bienfaisants de cette nouvelle organisation se feront sentir par toute la province d'une manière

appréciable. Voilà pourquoi nous disons: cela est très bien pour l'avenir, mais pour le présent, c'est un remède immédiat qu'il nous faut, et nous n'en voyons pas d'autre que le recrutement d'instituteurs dans la province de Québec.

Nous sommes encore trop jeunes pour voler de nos propres ailes.

Paul Nodger.

Chronique de l'éducation

Le "cours primaire" en français

J'ignore l'esprit et l'auteur qui ont présidé au choix de la série de livres bilingues autorisés par le Bureau Provincial de l'Instruction et en usage dans nos écoles franco-anglaises, mais ce que je connais mieux, ce sont les déficiences de la méthode et les retards qu'elle apporte à l'avancement de nos élèves.

Les règlements scolaires autorisent un "cours primaire" en français, c'est vrai, mais la politique du jour s'efforce à appliquer à la valeur de cette expression un traitement identique à celui que les mamans chinoises appliquaient jadis aux pieds de leurs petites filles: la réduction progressive jusqu'à l'impotence.

Basant leurs justes et légitimes revendications sur la foi des traités et leur traditionnelle interprétation, sur le respect et l'attention que devrait mériter cent cinquante ans d'une fidélité éprouvée et inviolable et ce qui est mieux, sur les principes du droit naturel qui n'en déplaît à M. Ferguson existent encore pour quiconque n'est pas trop occupé par la politique pour en observer l'action constante et universelle, — les parents franco-canadiens insistent pour que leurs enfants apprennent l'anglais, par un sentiment de perfectionnement social et intellectuel, mais ils ne veulent pas que cela se fasse au prix d'une apostasie nationale que ni les gouverneurs anglais au lendemain de la conquête n'ont demandée, ni le roi actuel ne désire. Et ils voient à ce que les maîtres qu'ils payent de leurs propres deniers fassent un usage consciencieux des restes de liberté que leur octroie la loi provinciale.

D'un autre côté, poussé par une levée de fanatisme de la part de quelques intolérants qui se croient les gardiens de l'urne patriotique, alors que chaque jour ils démontrent avec plus de précision qu'ils n'ont rien compris à la grande politique libérale qui préside depuis longtemps aux relations de l'Angleterre avec les différentes races qui composent son empire, et que leurs études en économie politique et en sociologie n'ont pu les conduire jusqu'à cette conviction élémentaire, que la vraie base du patriotisme est moins la soumission bestiale et forcée qu'inspirent la force brutale et la tyrannie aveugle des autocrates, que la sympathie et l'affection pour les lois qui régissent un peuple et sa confiance en l'administration qui les interprète, poussé, dis-je, par ces soubresauts de guerres de race et de religion, comme les appelle le premier ministre de la province, il y a quelques jours à peine, le Bureau de l'Instruction Publique à Regina s'acharne à interpréter l'expression "cours primaire" qui est la base de nos droits, dans son sens le plus étroit et le plus mesquin.

Je signale en passant aux philologues et fabricants de dictionnaires cette différence considérable qui existe entre l'interprétation officielle de cette expression "cours primaire" en Saskatchewan et sa valeur usuelle en Angleterre, en France, en Allemagne et même aux Etats-Unis. Songez tout simplement à cette monstruosité: un enfant qui reçoit son certificat d'études primaires à sa sortie du 2^e ou 3^eme grade!

Pris dans ce conflit aigu et continu entre les droits légitimes et indiscutables des parents qui l'engagent et les ordres positifs du gouvernement duquel il tient sa licence, le maître bilingue sera obligé de posséder des qualités de

conciliateur et d'éducateur supérieures à celles de son confrère l'instituteur unilingue.

Faire vite et bien sera son but, en autant qu'on peut le faire en éducation. Mais cela demande des outils dernier modèle au service de mains expertes.

Des raisons majeures m'obligent à suspendre pour quelques jours la série de mes articles sur le recrutement des maîtres et à venir immédiatement à l'étude des outils vieux modèle, série bilingue, que nous possédons et de ceux dernier modèle que nous devrions avoir.

Joannès FAUCOUP.

De la guerre à la paix.

Moralité de la guerre

Chers lecteurs,

On a dit que la guerre est immorale. Une petite feuille de Montréal, bien pieuse et bien dévote, a même jeté l'anathème sur tous les combattants en bloc; en décrétant que leurs prétendus exploits n'étaient que des actes d'ignoble sauvagerie, dignes d'exciter l'horreur et l'exécration de tous les siècles. Malgré cela, je crains bien que, longtemps encore, on ne continue à admirer le geste du soldat qui se fait tuer pour sa patrie, beaucoup plus que celui du vaillant scribe qui, comme le journaliste Montréalais et moi, barbouille bravement des feuilles de papier au coin de son feu. C'est déplorable, sans doute; mais c'est une manie générale, qui date du commencement du monde;... et je crois bien que les écrivains sacrés la partagent.

Une guerre injuste est certainement immorale. Mais une guerre juste, surtout une guerre défensive, a toujours été regardée par tous les hommes, par tous les philosophes, par tous les théologiens, par tous les écrivains sacrés, non seulement comme une chose permise; mais comme un devoir de conscience. Et je ne vois pas pourquoi il ne continuerait pas à en être ainsi de nos jours, malgré ce que peuvent en dire nos pacifistes socialistes.

Sans doute la guerre est un malheur, de même que les pestes, les famines, les inondations, les tremblements de terre, et toutes les autres calamités dont la justice divine châtie les crimes collectifs des nations et des peuples. Mais prétendre que ces divers châtements sont immoraux, c'est tout simplement un blasphème et un acte de révolte contre Dieu.

Ne parlons pas ici des responsabilités humaines de la guerre. J'en ai parlé suffisamment dans plusieurs articles.

Rappelons brièvement où en étaient rendues les choses.

L'humanité était arrivée à un point de révolte que Dieu ne pouvait plus tolérer sans donner raison à ceux qui prétendent qu'il n'existe pas, ou qu'il ne s'occupe pas de ce qui se passe sur la terre.

Tout le monde parlait des droits de l'homme, et personne ne s'occupait de ceux de Dieu. Chacun préoccupé uniquement de ses prétendus droits, se souciait fort peu de ses devoirs envers son Créateur.

Chacun voulant vivre à sa fantaisie, sans se mettre en peine de remplir les obligations que Dieu lui a imposées, ne cherchait pas du tout à gagner le ciel pour lequel il a été créé; mais prétendait faire de la vie présente son unique fin, alors que, dans les desseins de Dieu, elle ne doit être qu'une préparation à la vie future.

Grisé par les sophismes de la philosophie allemande, ébloui par les prétentions du scientisme allemand, l'homme croyait s'être rendu le maître absolu de la matière, dans laquelle il faisait consister son bonheur et sa fin; la science rendait compte de tout; on n'avait donc plus à tenir compte de Dieu; et, ce que les Saints Livres nous disent de la Création et de la Providence n'étaient que des fables démenties par les découvertes de la science. Et la plupart des catholiques étaient fort épouvantés des dangers que faisait courir à la

Sainte-Ecriture cette terrible science allemande.

S'étant proclamée indépendante de Dieu l'humanité prétendait se procurer le plus de richesses, de plaisirs et de jouissances terrestres, sans s'occuper de ce que Dieu peut en penser; elle voulait "vivre sa vie" sans tenir compte ni des prescriptions, ni des défenses divines: Dieu était, et est encore, pratiquement exclu de la vie de l'immense majorité de nos contemporains; et dans leur vie publique, dans la gestion de leurs affaires, même les catholiques, vivent pour la plupart absolument comme si Dieu n'existait pas.

Mais, il y avait une chose qui embêtait un peu ces gens: c'est que, chacun voulant "vivre sa vie", et chercher ses intérêts personnels, sans s'occuper des autres, il arrivait que les vies et les intérêts, venant en conflit perpétuel, la vie menaçait de devenir toute autre chose que du plaisir, sur notre prétentieuse planète. Et voilà pourquoi, il n'y a pas encore très longtemps, quelques-uns étaient tentés d'admettre que la morale chrétienne avait du bon... pour les autres. "Mais non! la morale chrétienne? Vieillesse!" ont déclaré les savants germaniques ou germanisés. Nous allons vous en fabriquer une de morale, toute neuve, toute flambante, et toute laïque, et bien supérieure à la vieille morale chrétienne." Et comme toujours, le monde les a crus, et c'est mis, de confiance, à admirer le nouveau code de morale.

— Vous ne direz pas, amis lecteurs, que je charge le tableau. C'était bien comme cela qu'était le monde au commencement de la guerre... et qu'il est encore. Si vous en doutez, allez dans les cercles mondains s'adressant aux catholiques, et parlez un peu des devoirs envers Dieu et des lois de la morale chrétienne, et vous allez voir le sourire de mépris qui va se dessiner sur toutes les gracieuses lèvres féminines, et sous toutes les conquérantes moustaches masculines.

Dans ces conditions, que voulez-vous que Dieu fasse? Je sais bien que les athées et les libres-penseurs vont me répondre qu'il n'existe pas. Oui! mais ils n'en sont pas sûrs! Et avec leur fameuse science qui repose uniquement sur des hypothèses, l'hypothèse de l'existence de Dieu est certainement à envisager, et sérieusement aussi. Car s'il n'existe pas, il n'y a toujours aucun inconvénient à supposer son existence. Tandis que s'il existe, il est dangereux de le nier.

Je sais bien qu'il y a des athées héroïques, dans le genre de ce député français qui ne manque jamais l'occasion de déclarer que, s'il rencontre Dieu, il lui dira son fait, et lui refusera net tout droit sur cette terre. Mais je crois qu'il y a très peu de gens à pousser les vertus athéistiques à un degré aussi élevé. La plupart considèrent que, si Dieu existe, il doit avoir quelques droits. Et, avouez que, de nos jours surtout, les choses se passent de plus en plus comme s'il existait.

Supposé donc que Dieu existe, qu'il a créé le monde, et qu'il le gouverne; il est évident qu'il ne pouvait tolérer que l'humanité continue à se moquer de lui comme elle fait.

Pour nous rappeler à l'ordre, il n'est point à court de moyens: à part la guerre, il en a une infinité à sa disposition. Mais, s'il a voulu choisir la guerre, qui donc est en droit de lui demander des comptes? Et puis, avant d'en venir à la guerre, il avait essayé pas mal d'autres moyens.

MARCELIN

Bois de construction de toute sorte. Beau bois de Colombie, Fortes, Chassis, Papier à Couvertures (dalles), Pieds d'escaliers tournés, prêts.

Conditions faciles.

Venez me voir à mon bureau

A. BOYER
Propriétaire

Dr C. R. PARADIS

Autrefois de Londres et l'Hôpital Necker de Paris
Spécialiste en chirurgie générale et maladies de la femme

Edifice McCara et Wallace

1855 rue SCARTH, (premier étage)

Telephone 4605

Residence: 2039 rue Robinson

Telephone 4606

HEURES — de 9 à 11 a.m. de 3 à 6 p.m. et de 7 à 8.30 p.m.

REGINA, Sask.

Dr. LAURENT ROY

des Hôpitaux de Paris

Spécialité: Maladies de la femme

12, Canada Life Building

11ème Avenue

BUREAU

Telephone 2548

Residence, 2407

REGINA, Sask.

Dr. JOS. BOULANGER

Des Hôpitaux de Paris et de Londres

Ex-Interne de l'Hôpital de la Miséricorde de Montréal

(Chirurgie, Gynécologie, voies urinaires)

Bureau et Domicile:

10011 AVENUE JASPER

(Près du Bureau de Poste)

EDMONTON, - - ALBERTA

Dr Martial LAVOIE

HOWELL, SASK.

Dr F. Lachance

DES HOPITAUX DE PARIS

SPÉCIALITÉS: CHIRURGIE ET MALADIES DE LA FEMME

258½, Avenue du Portage

WINNIPEG, MAN.

Consultations de 2 à 5 p.m.

Visite à l'Hôpital de St. Boniface tous les matins.

O'CONNOR & MAHON, LTD

103, K. C. BLOC, PRINCE-ALBERT, Sask.

Assurance feu, vie, accidents

responsabilité d'employés

Prompt service Employé français

A. M. DUNAND

NOTAIRE PUBLIC

AGENT D'ASSURANCES

Gravelbourg, - Sask.

Partridge Bros.

Plomberie et appareils de chauffage. — Ouvrages de métal en feuilles

Téléphone au No. 3008 lorsque vous avez des réparations à faire.

11e rue Ouest

en arrière du magasin Manville

Poola Construction Co. Ltd

CONTRACTEURS ET INGENIEURS

BUREAU:

Saskatchewan Co-Operative Building

REGINA, Sask.

MAISON DE TEINTURE BELGE

Dégraissage, Apprêt de neuf

Lavé à sec

Henri MELIS

1e Ave Ouest, coin 14e Rue

Tél. 2821

LAVAGE A NEUF

de Costumes de Soirée par-dessus, de tapis, draperie, etc.

NETTOYAGE

de rideaux, couvertures de laine. Travail soigné, prix modérés.

F. Le Dressay

TAILLEUR

1858 RUE HAMILTON

REGINA, Sask.

Vêtements sur mesure

Réparations et nettoyage

ATELIER DE PHOTOGRAPHIE

The BANKS STUDIO

Successeur de Chisholm Studio

ARTISTE PHOTOGRAPHE

Travaux exécutés promptement

Agrandissements de photographie

Attention aux commandes par la poste

46 EST. HUTTENME RUE

Prince Albert, Sask.

Téléphone 642 Boîte postale 132

J. E. FORTIN

ARCHITECTE

CHAMBRE 403

Batise Kerr

RÉGINA, - - SASKATCHEWAN

Dr. E. Philion

Avocat et Notaire

Ch. 7: Banque d'Hochelaga

Avenue Centrale, PRINCE-ALBERT, Sask.

Succursale à Marcelin

J. M. RENAUD

NOTAIRE

Assurance sur le feu

Achat et vente de terres

Succursale du bureau d'avocat de

A. E. Philion

MARCELIN, - - SASK.

THOS. MURRAY

Magistrat pour la

Cité de Prince-Albert

P. A. GAUDET, B.A.

Membre du Barreau de la Province de Québec

Murray & Gaudet

AVOCATS PROCUREURS ET NOTAIRES

Edifice Banque Impériale

PRINCE-ALBERT

LINDSAY & MUDIE

AVOCATS, PROCUREURS ET NOTAIRES

Bourse de la Banque d'Ottawa

PRINCE ALBERT, - - Sask.

J. E. LUSSIER

Avocat, Procureur et Notaire

ROSTHERN, Sask.

Gradué de l'Université Laval de Québec

J. A. ROY

AVOCAT, PROCUREUR et NOTAIRE

Edifice du CLUB CATHOLIQUE

1863 rue Cornwall

REGINA, SASK.

J.-A. BEAUPRÉ, B.A. E.-L. BÉTOURNAY, B.A.

BEAUPRÉ & BÉTOURNAY

AVOCATS, NOTAIRES, ETC.

BUREAU

Chambre 312 Edifice McIntyre

Tél. Main 1554 WINNIPEG, Man.

L. A. GIROUX

de la société légale

BISHOP, GIROUX & COULTER

Avocats et Notaires

Edifice de la Banque Molson

EDMONTON ALBERTA

Gariépy, Dunlop & Pratt

Avocats, Solliciteurs, Notaires, Avoués, etc.

Coin Avenues McDougall et Jasper

près du Bureau de Poste,

EDMONTON, Alberta

HON. WILFRED GARIÉPY, C.E., Ministre des Affaires Municipales de l'Alberta, Membre du Barreau de la Province de Québec

G. G. DUNLOP, B. PRATT

J. A. BÉLANGER, H. T. LOGAN

L'Hon. M. Gariépy est au bureau chaque avant-midi

Lettre de Paris

François VEUILLLOT

Retour de Rome

C'est en revenant d'un séjour dans la Ville Eternelle que je reprends la série de ces correspondances un instant interrompue par ce voyage. Et je ne saurais mieux la recommencer qu'en notant les impressions que j'ai recueillies au sein de la Cité pontificale.

Mes lecteurs ne seront pas surpris si je m'abstiens de toute allusion aux paroles que le Saint Père a daigné me dire, au cours de l'audience où j'ai eu le grand bonheur de recevoir sa bénédiction. Ce n'est point le journaliste qui fut admis aux pieds de Sa Sainteté; c'est le simple fidèle que le Père commun voulut bien accueillir.

Au surplus, je n'avais pas besoin d'interroger le Pape pour connaître les sentiments qu'il professe et les jugements qu'il porte sur les événements actuels, en particulier, sur la situation et les destinées de ma patrie. Les uns et les autres ont été exprimés par le Souverain Pontife avec assez d'insistance et d'éclat, pour être connus de la France et du monde entier. C'était à moi, plutôt, que la gratitude de mes compatriotes et l'affirmation que, malgré les manœuvres auxquelles des anticléricals insidieux se sont livrés parmi nous et dont quelques fidèles égarés ont été la dupe, les catholiques de France, attachés à leurs traditions de respect, d'amour et de soumission pour le Saint-Siège, adhèrent de toute leur âme aux intentions et aux directions du vicaire de Jésus-Christ. Ce témoignage, je l'ai porté à Rome et je tiens à le renouveler dans cet article, pour ceux de mes lecteurs qui auraient pu se laisser impressionner par les bruits qu'on a répandus contre nous.

En dehors du Vatican, j'ai pu m'entretenir avec bien des personnalités, dont les opinions sont assez considérables et assez représentatives pour être enregistrées et retenues avec le plus grand soin.

Or, de ces opinions, j'ai senti se dégager une impression d'ensemble qui est propre à reconforter singulièrement l'âme d'un catholique et d'un Français.

Je m'adresse ici à des lecteurs qui ne sont point mes compatriotes et auxquels, respectueux de leur indépendance et de leurs convictions, je ne demande pas de regarder la situation présente avec les yeux dont je la contemple ni de s'associer, dans leurs vues sur l'avenir, à tous les vœux que je forme. Mais je parle, en même temps à des catholiques qui, d'une part, désirent avant tout le triomphe de l'Eglise et, d'un autre côté, renseignés sur l'histoire, reconnaissent avec sympathie, dans la France, un des plus ardents champions de la doctrine et de l'apostolat religieux.

C'est pourquoi je leur ouvre mon âme en toute confiance, persuadé qu'ils se séjournent avec moi des encouragements et des pronostics heureux que j'ai recueillis dans les milieux romains.

Les épreuves que l'Eglise a subies, chez nous, de la part des factieux qui se sont emparés du pouvoir et qui, par la force et l'adresse, ont réussi jusqu'à présent à s'y maintenir, ont obnubilé, aux yeux de bien des catholiques étrangers, la vitalité intense de notre piété, de nos œuvres et de nos Missions. Ils n'ont pas vu que, derrière ce gouvernement de parti et malgré les difficultés formidables qui eussent découragé des âmes braves, rigoureuses, les catholiques de France ont non seulement maintenu leurs forces, mais encore accompli des progrès, qui leur permettent d'espérer des lendemains réparateurs. De cette erreur d'appréciation, que je dois constater, mais dont je me défends de leur faire un reproche, — est née, chez nos frères des pays neutres, une certaine défiance à l'égard du re-

nouveau religieux que nous avons admiré, chez nous, dès les premiers temps de la guerre. Comme ils en comprenaient mal la possibilité, ils ont eu peine à en admettre la réalité; n'ayant pas sondé la profondeur de nos racines, il leur était difficile de croire à la richesse de nos fruits. De là encore, au fond de leur esprit, des doutes persistants sur le relèvement de l'Eglise en France et quelque scepticisme à l'endroit de nos espoirs en cette rénovation.

Je redoutais un peu, je l'avoue, de retrouver, chez mes éminents interlocuteurs, la trace de ces craintes, de ces incertitudes et de ces préjugés. Je me préparais à les combattre, non par des objections vagues et sentimentales, dont je comprenais d'avance l'inefficacité devant ces intelligences hautes et claires, mais par des faits multiples et probants, qui ne manqueraient pas d'ébranler ces âmes généreuses et perspicaces. Je reconnais très humblement que j'avais commis une faute, en ne comptant pas, avec plus de confiance, et sur la solide information de ces personnalités romaines et sur leur lucide et bienveillante impartialité. Je pus constater très vite, en effet, que j'avais cause gagnée, avant de prendre la parole, et que les témoignages que je croyais révéler étaient déjà connus, déjà même appréciés à leur juste valeur.

On sait, à Rome, ce qu'il faut penser de la France catholique et l'on a toujours suivi, avec la sympathie et j'oserais dire l'admiration la plus sincère, les progrès constants de notre activité intérieure et de notre apostolat au dehors. On a constaté que la lutte et que la séparation n'ont pas, par l'effet de notre obéissance au souverain Pontife et de notre résistance aux assauts et aux pièges ennemis, eu pour résultat d'affaiblir notre cohésion et de développer nos forces. Des hommes qui, durant ces années critiques, entendaient les appréciations de Pie X, m'ont répété que ce Saint Pape n'avait jamais désespéré, ni même douté de la France. Il avait conscience qu'il pouvait demander tous les sacrifices au clergé et aux fidèles de chez nous et que l'acceptation de ces sacrifices mériterait à notre patrie des grâces de résurrection et de salut. Il comptait sur la France et avait foi dans son avenir religieux. Puis-je ajouter qu'il eût été heureux de trouver, chez tel autre peuple, une égale obéissance à ses Encycliques, à ses directions spirituelles, à ses prescriptions disciplinaires ?

Et c'est pourquoi les milieux romains bien renseignés n'ont pas été surpris du renouveau religieux qui se manifesta, dès le premier son du tocsin national, aussi bien chez nos populations que parmi nos troupes. Je ne dirais point qu'ils s'y attendaient; mais ils étaient en mesure d'y découvrir le résultat logique d'un travail antérieur. Si, avec leur traditionnelle et très sage prudence, ils ont parfois réservé leur jugement et attendu, pour se prononcer, des témoignages authentiques et indiscutables, ils n'ont du moins opposé à ceux-ci ni prévention, ni scepticisme. Je l'ai pu reconnaître avec autant de joie que de gratitude. Je me suis rendu compte qu'on était au courant de la situation que j'exposais et qu'on accueillait avec faveur les nouvelles et tout récents détails qui en confirmaient l'encourageante réalité.

Ai-je besoin, maintenant, d'ajouter que mes espérances et mes vœux d'avenir, en ce qui concerne l'épanouissement religieux de la France, et l'heureuse action qu'elle pourra derechef exercer sur le monde, ont rencontré, chez mes interlocuteurs, un bienveillant écho ? Cette conclusion sort logiquement des détails que je viens d'énumérer. L'accord sur les pré-

parations d'hier et sur les réalités d'aujourd'hui doit naturellement conduire à la bonne entente sur les prévisions de demain. Sans doute, et j'ai tenu à le déclarer en toute franchise, il y aura encore à livrer bataille; les catholiques français ne caressent pas l'illusion de pouvoir réaliser ici-bas l'Eglise triomphante; mais tout leur permet d'espérer que l'Eglise militante aura, chez eux, la paix une fois conclue, des soldats plus nombreux, plus résolus, plus surnaturels, et une foule d'alliés que naguère elle ne connaissait point. La lutte, si rude qu'elle puisse être, sera couronnée de la victoire... Et j'ai eu la consolation de m'entendre affirmer, par plusieurs personnalités romaines, que cette victoire, cette victoire religieuse et donc éminemment nationale — serait la vraie suite de nos traditions séculaires, le résultat de nos efforts les plus récents, la récompense méritée de nos longs services.

J'emporte avec moi, comme le plus précieux des réconforts et des encouragements, ces appréciations recueillies dans divers milieux respectables et autorisés. Je les répéterai à mes compatriotes, qui partageront mon bonheur et ma reconnaissance. Mais j'ai pensé qu'elles ne seraient pas indifférentes aux catholiques étrangers, qui souhaitent de pouvoir bientôt collaborer, avec une France plus forte et plus catholique, aux progrès de l'Eglise à travers le monde.

François VEUILLLOT.

M. P. FORTIN

Souffrait de mauvaise digestion, avait des aigreurs, des brûlements d'estomac.

Les PILULES MORO l'ont fortifié et son estomac va bien.



M. P. FORTIN

La mauvaise digestion, quelle que soit sa forme, s'accompagne d'un appauvrissement et d'une intoxication du sang. L'homme, qui a à travailler fort et assidûment, est celui chez qui la mauvaise digestion exerce les ravages les plus irréparables. A ce compte, il doit veiller avec un soin jaloux à ce que son sang soit toujours pur, qu'il se renouvelle normalement et qu'il soit assez riche pour faire circuler la vie et la santé dans tout l'organisme.

C'est pour cette raison que les Pilules Moro sont recommandées aux hommes. Elles triomphent de la dyspepsie et elles en triomphent d'une façon sûre.

"J'ai suivi les conseils reçus du médecin de la Compagnie Médicale Moro en réponse aux lettres que je lui ai adressées, j'ai pris les Pilules Moro et me voilà en bonne santé. Il y avait deux ans que je souffrais d'une mauvaise digestion, que je ne pouvais rien manger sans éprouver des aigreurs, brûlements d'estomac et que mes forces diminuaient. Aujourd'hui, je puis manger ce que je veux; j'ai un bon appétit et rien ne me fatigue. Avant de prendre les Pilules Moro j'avais employé d'autres remèdes, mais sans effet." M. PHILAS FORTIN, Saint-François, (Rivière Gilbert), Qué.

CONSULTATIONS GRATUITES par le Dr Adolphe Mignault, au No 272, rue Saint-Denis, Montréal, tous les jours, excepté le dimanche, de 9 heures du matin à 6 heures du soir. Les hommes malades, qui ne peuvent venir voir notre médecin, sont invités à lui écrire.

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi, par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50c. une boîte, \$2.50 six boîtes.

Toutes les lettres doivent être adressées : COMPAGNIE MEDICALE MORO, 272, rue Saint-Denis, Montréal.

COMME AU TEMPS DE LA REFORME

Les catholiques des Etats-Unis et le Mexique

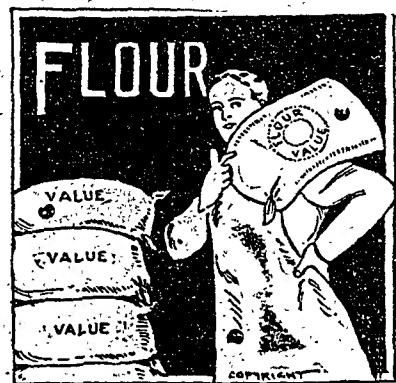
Du Casket, d'Antigonish, ces sévères et justes remarques:

"La nonchalance de la presse catholique des Etats-Unis tandis que l'Eglise était, comme elle l'est encore du reste, foulée aux pieds au Mexique, nous a rendu un service; elle nous a permis de nous former une opinion sur un sujet qui nous a toujours intrigué. Toute notre vie nous nous sommes étonnés de la faiblesse de tant de catholiques pendant la Réforme. Comment pouvaient-ils être là et voir les politiciens sans principes, les fanatiques et les fakirs mettre l'Eglise en pièces? La presse catholique des Etats-Unis et les catholiques du même pays nous en ont fourni la raison. Nous sommes au XXe siècle et cependant des millions de catholiques et une presse catholique assez influente sont restés et resteront silencieux pendant que des évêques sont en exil par douzaines, des prêtres et des religieuses par centaines; pendant que les églises sont converties en étables, les collèges et les écoles pillés et fermés. Pourquoi? Parce que l'opposition et les protestations sont étouffées par les mêmes influences qui ont agi au XVIIe siècle: les liens politiques, l'étroitesse de vue de beaucoup de gens pour qui l'Eglise est une affaire régionale ou paroissiale, la crainte d'offenser des voisins à qui l'on attend quelque chose ou de qui l'on attend quelque chose, l'indifférence provenant de la différence de nationalité. Cette dernière influence est très puissante. Les catholiques anglais sont fortement prévenus contre les Français et les Italiens; les Allemands méprisent profondément quiconque n'est pas allemand, et les Américains d'aujourd'hui n'ont pas de place pour un "greaser". On ne doit pas déplaire aux hommes puissants du pays ou du comté: quatre-cents ans n'ont amené aucun changement sur ce point. Le charmeur politique couvre les cris de détresse des prêtres et des religieuses persécutés. Il en fut de même au XVIIe siècle. Des millions de personnes envisagent les troubles au point de vue paroissial ou régional; les politiciens de village et de comté les tromperont à fond... Ceci explique l'aisance avec laquelle l'Eglise a été écrasée dans une demi-douzaine de pays."

Le képi du maréchal Joffre

Le "Cri de Paris" raconte l'histoire suivante au sujet du maréchal Joffre.

Lorsque le maréchal fut désigné pour la mission américaine, il commanda un nouveau képi. Une quinzaine de jeunes filles, d'un magasin parisien, brodèrent, sur la coiffure les feuilles de chênes d'or qui symbolisent la dignité de maréchal de France. Elles décidèrent d'exprimer leur sympathie envers l'Amérique en plaçant, chacune d'elles, quelques-uns de leurs cheveux sur le képi du maréchal. Ces cheveux sont placés sous les broderies d'or.



Le meilleur élément

Pour le pain et les gâteaux, c'est notre fameuse farine de première qualité Empire Patent Cook's Pride.

Vous verrez que chaque sac donne beaucoup plus de pain et de biscuits, bien blancs, d'un goût délicieux et pur, que toute autre farine en vente. On oublie le prix mais on se rappelle la qualité de notre farine.

THE ONE NORTHERN MILLING CO. TEL. 242, CARRIAGE POSTAL 238, 154 RUE O. J. H. HALLAM

Aux lecteurs du "Patriote"

Permettez que je recommande à votre bienveillance ainsi qu'à celle de vos amis, le modeste opuscule,

"La famille et le mariage chrétien"

† ALBERT, O.M.I., évêque de Prince-Albert

En vente: Rév. P. Gabillon, O.M.I., évêché, Prince-Albert, Sask.
Prix broché: - - - 0.56 franco. ou 3 francs franco

Téléphone 2275

CHARBON

Kardiff, bloc, la tonne.....	\$ 7.50
Kardiff, oeuf.....	7.00
Carbonite bloc.....	8.50
Carbonite poêle.....	8.00
Galt bloc.....	10.00
Anthracite poêle, oeuf ou noisette.....	14.50
Tamarac sec, la corde.....	7.00

Nous sommes les agents exclusifs pour les charbons ci-dessus. Le prix est le même que pour les charbons ordinaires. Pourquoi ne pas avoir ce qu'il y a de mieux ?

NORTH CANADA LUMBER COMPANY LTD

R. A. STEVENSON, Gérant Local

BANQUE D'HOCHELAGA

Capital autorisé, \$4,000,000.00 Capital payé, \$1,000,000.00
Fond de réserve, \$2,700,000.00

Bureau principal - MONTREAL

DEPARTEMENT D'EPARGNE à toutes les succursales et intérêt payé aux taux les plus élevés, deux fois par an.

EMET des LETTRES de CREDIT CIRCULAIRES pour les voyageurs; ACHETE traites, argent et billets de banques des pays étrangers; VEND des chèques sur les principales villes du monde; S'OCCEUPE avec efficacité de collections à faire dans n'importe quel endroit du Canada et des Etats-Unis.

OUVRE des COMPTES CONJOINTS au nom du MARI ou de la FEMME de sorte que l'un ou l'autre peut transiger les affaires de banque. Ceci est très avantageux en cas de décès.

Toutes transactions par la poste reçoivent une attention minutieuse et empressée. Un compte de Banque s'opère facilement par maille.

AGENTS aux ETATS-UNIS, en FRANCE, en ANGLETERRE, en ITALIE et Ailleurs

Succursale - PRINCE ALBERT, Sask.
J.-E. ARPIN, Gérant

Canadiens en garde

Pourquoi donner votre argent pour du tabac qui n'a que le nom canadien mais pas le goût.
Fumez donc les délicieux tabacs naturels, en feuille ou haché de la

Cie de TABAC MONTCALM, de Joliette, P.Q.

et vous serez sûr de fumer du vrai tabac canadien.

Ecrivez et demandez des listes de prix

LE COMPTOIR AGRICOLE

à responsabilité limitée

Courtiers en grains Canadiens-Français

Nous sommes en état de donner le meilleur service possible à tous les fermiers canadiens-français, lesquels emploient le mode le plus avantageux de vendre leur grain lorsqu'ils expédient leurs chars pour être vendus à commission.

Nous sommes aussi en contact constant avec le marché et pouvons en tout temps obtenir les meilleurs prix possibles pour tous les genres de grain, quelque médiocres qu'ils soient.

Lorsqu'il est désiré, nous faisons des avances généreuses sur réception des connaissances, et entière remise sera faite aussitôt que nous aurons reçu l'avis du déchargement à Fort William ou Port Arthur et que la vente aura été terminée.

Nous nous occupons avec soin et promptitude des ordres sur "Option".

Nous sommes à vos ordres. Ecrivez-nous pour être renseignés sur les prix du marché et sur la manière d'expédier. Encouragez une compagnie essentiellement française.

Quand vous avez un char à expédier, avez soin de le consigner à destination de Port Arthur si votre point d'expédition est sur la ligne du C.N.R.; à destination de Fort William si le char est transporté par le C.P.R. ou le G.T.P. Ecrivez sur le connaissance: "Notifiez Le Comptoir Agricole Limité, Winnipeg".

Adressez toute correspondance relative au grain à la compagnie, 300 Grain Exchange, Winnipeg.

Un essai vous convaincra des grands avantages qu'il y a à patroniser notre compagnie.

300 Grain Exchange,

Winnipeg, Man.

La guerre au jour le jour

MERCREDI 9 MAI

Ils reprennent Fresnoy.—Après cinq jours de bataille intense entre les Canadiens et les Allemands, le petit village de Fresnoy et le bois adjacent, au sud-est de Lens, sont de nouveau en la possession des troupes allemandes.

Les Allemands ont évidemment payé cher pour reprendre ces positions où les Canadiens tenaient ferme depuis quelques jours le saillant le plus avancé de la ligne anglaise, vers Douai.

Les exploits des aviateurs français.—Du premier au 7 mai, les pilotes français ont livré plusieurs combats à leurs adversaires et ont descendu 25 appareils dont la destruction a été établie incontestablement. De plus, 51 machines allemandes ont été sérieusement atteintes et sont tombées dans les lignes ennemies; elles ont probablement été détruites pour la plupart. Dans cette période, les pilotes français ont accru le nombre de leurs succès. Le capitaine Guynemer a remporté sa 37^e et sa 38^e victoire. Le sous-lieutenant Nungesser a descendu 2 avions, remportant sa 24^e victoire. Le sous-lieutenant Dorme a abattu sa 22^e machine; le capitaine Marteaux sa 21^e et le lieutenant Pinsard sa 11^e et sa 12^e.

Les poils avancent.—La nuit dernière, les Français ont enlevé la première ligne des tranchées allemandes sur un front de 3 quarts de mille, au nord-est de Chevreux, dans les environs de Combray.

JEUDI 10 MAI

La mêlée à Fresnoy.—La sanglante bataille au cours de laquelle les Anglais et les Allemands se disputent la possession de Fresnoy se continue apparemment sans répit. C'est une lutte désespérée de la part de l'ennemi qui voit une double menace dans la perte du village, un danger pour sa ligne entière au nord, en particulier pour ce qui est de Lens et des houillères adjacentes, et la formation dans ses lignes d'un long saillant qui mettrait virtuellement les Anglais aux portes de Combray.

Le péril sous-marin.—Les pertes de la marine marchande anglaise pour la semaine dernière sont moins élevées que celles de la semaine précédente, et des mesures de plus en plus effectives sont prises par l'Autorité pour protéger les navires anglais contre les sous-marins allemands. Le rapport officiel annonce que 24 vaisseaux marchands de plus de 1,600 tonnes et 16 bateaux de pêche ont été torpillés dans le cours de la semaine dernière. Les pertes, pour la semaine précédente, étaient de 38 vaisseaux marchands de plus de 1,600 tonnes, 13 de moins de 1,600 tonnes et 8 bateaux de pêche.

Légère progrès.—La nuit dernière, les Anglais ont progressé dans le voisinage de Bullecourt, à l'est de Gricourt et au sud de la rivière Souchez.

Dans la soirée d'hier, les Français ont capturé une position fortifiée sur le plateau de Vaudrec. De

violentes actions d'artillerie se continuent dans cette région, où les Allemands ont dirigé une contre-attaque avec une division de troupes fraîches. Les Poilus ont repoussé plusieurs contre-attaques, le long du Chemin-des-Dames.

VENDREDI 11 MAI

Journée calme.—Aucune opération d'importance sur les différents fronts. Les Alliés maintiennent leurs positions et les consolident ici et là.

L'usure allemande.—Depuis le 7 mai, on a observé sur le front de l'Aisne que quatre nouvelles divisions allemandes avaient été amenées au front, dit une revue officielle des opérations du 4 au 6 mai.

Le document ajoute: C'est une preuve irréfutable de la rapidité de l'usure de ces effectifs. Les pertes subies par les Allemands dans ces trois jours ont dépassé tous les calculs.

SAMEDI 12 MAI

1. Bullecourt.—Les troupes anglaises ont attaqué aujourd'hui près de Bullecourt, sur les deux côtés de la route Arras-Combray et au nord de la Scarpe. On suppose que Bullecourt est actuellement cerné.

Front français.—Du côté des Français, il y a eu de violentes actions d'artillerie à Verdun et les Poilus ont pénétré dans les lignes ennemies sur plusieurs points en Alsace.

LUNDI 14 MAI

Les Anglais tiennent Roux et Bullecourt.—Les troupes anglaises ont presque achevé de conquérir les deux importants villages de Roux et de Bullecourt. A la suite de la lutte sérieuse qui s'est déroulée depuis 48 heures, les Allemands n'ont plus que deux postes isolés dans Bullecourt et leur situation est à peu près la même à Roux.

Situation désespérée en Russie.—Le ministre de la Guerre en Russie a démissionné. Il a déclaré que dans les conditions actuelles il ne pouvait prendre la responsabilité de garder plus longtemps ses fonctions. "Notre puissance militaire, a-t-il dit, s'affaiblit et s'écroule; le pays est à deux doigts de sa perte".

MARDI 15 MAI

Les Allemands repoussés à Bullecourt.—Les Allemands ont lancé une puissante attaque contre les positions anglaises dans la région de Bullecourt. Ils ont été repoussés, mais les postes avancés anglais dans le village ont dû se replier quelque peu.

La Russie a besoin d'un dictateur.—La situation est toujours désespérée en Russie. On exprime l'opinion que le pays ne pourrait être sauvé que par un nouveau Cromwell. Autrement, il court le risque de se désagréger et de former un certain nombre de petites républiques sous la domination allemande.

Leur puissance sous-marine.—D'après une information de source hollandaise, les Allemands auraient environ 325 sous-marins en opération; de 80 à 100 auraient été capturés par les filets anglais seulement.

La semaine parlementaire

(De notre correspondant spécial)

Ottawa, 16 mai 1917

La question de l'établissement sur la terre des soldats de retour du front a été l'objet d'un débat à la Chambre, la semaine dernière. M. Roche, ministre de l'Intérieur, a indiqué les grandes lignes du projet.

Brièvement, les soldats licenciés pourront choisir dans les terres relevant de la Couronne, dans les provinces des prairies, chacun un homestead, soit 160 acres de terre cultivable. Jusque-là, rien d'extraordinaire, et l'opposition a fait remarquer que tout citoyen peut en faire autant. Mais le gouvernement intervient, par l'entremise d'une commission spéciale et s'offre à avancer au nouveau cultiva-

teur une somme de deux mille dollars pour lui aider à organiser et développer sa ferme. Ce prêt sera consenti au taux de cinq pour cent. Et de plus, le gouvernement interviendra encore pour aider au soldat à devenir fermier, en lui donnant gratuitement le bénéfice des leçons qu'on lui fournira à la station d'agronomie la plus proche.

L'opposition, par la voix de MM. Laurier, German, Buchanan, McCreaney et Lemieux, fait remarquer que le droit du homestead appartient à tout le monde, et que ce n'est pas récompenser le soldat que de lui dire simplement qu'il peut faire comme tout le monde et retenir un homestead, qui lui ap-

portera plus tard s'il a rempli les conditions ordinaires de séjour et d'améliorations. Il est vrai qu'on lui aidera pécuniairement, ce qui est très bien, mais puisqu'il s'agit d'augmenter la production, pourquoi ne pas étendre ces privilèges à tout le monde? Il n'est pas besoin d'être ancien soldat pour faire un bon cultivateur et nous sommes absolument certains qu'immigrants se fixent sur la terre. Le principe contenu dans la motion sera aussi bon pour les étrangers que pour les soldats. M. Laurier a exprimé l'opinion que les terres libres ne sont peut-être pas les mieux situées par rapport aux chemins de fer, et M. Lemieux a demandé pourquoi l'avantage offert aux soldats britanniques (car ce n'est pas seulement aux Canadiens revenus du feu qu'il s'applique), mais à tous les "britanniques" ne pourrait pas tout aussi bien être offert aux vétérans français, belges, russes, etc.

Autre débat intéressant sur la question de la distillation des grains. M. Devlin, député de Wright, croit dans l'intérêt du pays à l'heure actuelle de cesser immédiatement la distillation des grains pour la fabrication du whisky, de la bière et d'autres breuvages. Cette industrie dit-il, est un gaspillage impardonnable dans les conditions que traversent le pays.

Plusieurs députés sont en faveur de la motion.

M. Turriff, d'Assiniboine, demande que le gouvernement fasse cesser immédiatement la distillation des grains pour la fabrication des liqueurs enivrantes, mais qu'on utilise ces usines à la fabrication d'explosifs. Il suggère que ces usines deviennent la propriété du gouvernement.

M. Turriff prévient la Chambre que cette année la moisson sera réduite à cause des gelées tardives et du manque de main-d'œuvre. Le gouvernement ne peut donc manquer l'occasion d'épargner une grande quantité de provisions de bouche en prohibant la fabrication des liqueurs enivrantes. La grande partie de la population du Canada demande cette prohibition. En se rendant aux désirs du public, le gouvernement rendrait un fier service non seulement au Canada, mais à l'Angleterre, à la France et à tous les Alliés.

Le Dr Clark, de Red Deer, combat vivement la proposition de M. Devlin, faisant remarquer qu'il se fera beaucoup d'orge cette année et qu'on ne doit pas songer à en limiter le marché.

"Nous sommes menacés, dit-il, d'une saison courte, et d'une moisson diminuée, surtout dans la province d'Alberta, que j'habite. Or, en une saison raccourcie par un printemps tardif et des gelées précoces, les fermiers n'ont souvent que la chance de se rabattre sur l'orge qui mûrit très vite. Il y a toute apparence cette année qu'ils sèmeront de l'orge en abondance. Mais allez-vous leur en fermer le marché et décréter qu'il n'y aura pas de récolte? Que leur restera-t-il alors? Et pourquoi parlez-vous de production, si vous empêchez du même coup le cultivateur de disposer des denrées qu'il aura produites à votre demande?"

Sir Georges Foster déclare que le gouvernement ne peut accepter la résolution de M. Devlin, telle qu'elle est conçue, car il serait à craindre qu'elle arrête le mouvement entrepris par le gouvernement impérial pour activer la production des céréales en vue de la fabrication des munitions.

Il faut que le Canada continue à être la nation qui produit plus de la moitié des munitions que consomme l'armée anglaise, sur le front anglais en France.

Pour cela il faut donc que le peuple du Canada fasse encore quelques sacrifices et pratique encore davantage l'économie.

Le ministre du Commerce trouve cependant que la motion de M. Devlin a du bon et assure que le gouvernement fera tout en son pouvoir pour réduire la distillation des grains.

Après les paroles de sir George Foster, le député de Wright retire sa motion.

La Chambre, de ce temps-ci, semble prendre goût à discuter, sans s'occuper d'accomplir de la besogne réelle. C'est ainsi qu'elle a consacré toute une journée à discuter sans grand profit pour le pays la question des écoles techniques et celle des femmes dans le service civil. Après quoi M. Northrup a expliqué en peu de mots sa motion relative aux sessions. Elles coûtent beaucoup trop cher, dit-il; et il demande qu'un comité de neuf députés soit chargé d'essayer à trouver des moyens de les rendre moins onéreuses au pays. Le *Hansaard*, par exemple, coûte \$76,000 par année, dont \$36,000 pour frais de traduction. M. Lemieux a secondé la motion à condition qu'il soit bien entendu que l'on n'entend pas toucher à la langue française ni aux privilèges qui lui reviennent de droit.

Un amendement de M. Turriff suggérant que la mise en franchise du blé en vertu de la Loi des mesures de guerre soit ratifiée sous une forme plus permanente au moyen d'un statut spécial voté par le Parlement a été repoussé par une majorité de 11 voix seulement.

JEAN-LOUIS L.

ECHOS D'EDMONTON

Le printemps! Ah! quel merveilleux créateur d'initiative! Il remplit la nature de sève et de mouvement, il peuple l'air de mille cris joyeux; aussi les échos ne savent-ils plus à qui prêter leur sonorité.

Il y a de tout dans une atmosphère printanière.

Tout d'abord, il y a de la joie, une envie folle de rire, et c'est ce qu'ont parfaitement deviné les membres du cercle dramatique "Jeanne d'Arc." Sous la direction de M. Ulrie Blais, ils nous préparent une magnifique séance pour le 21 mai. La "Marraine de Charlie", qui a obtenu un peu partout un immense succès, ne peut manquer de réunir toute la population française d'Edmonton. D'ailleurs nos artistes ont voulu joindre l'utile à l'agréable, et faire servir leurs talents non seulement à une récréation honnête et intéressante, mais aussi au soutien de deux œuvres nécessaires à notre défense nationale: Les recettes seront divisées entre les deux paroisses canadiennes françaises. Que chacun donc délie sa bourse et se réserve un siège, s'il veut dilater son cœur dans un franc et large élan de rire. Point n'est besoin d'insister, car nommer les acteurs c'est tout dire: MM. Hurvieux, Clément, Sylvestre, Toupin, Roch et Blais, aidés de Mlles Morel et Moyen.

Il y a des élections dans l'air! Ça sent les élections! On la connaît, cette odeur-là. Personne ne s'y trompe, pas même les gens de St. Paul-des-Métis: aussi les échos se disaient-ils l'autre jour, les uns aux autres, que nos pauvres compatriotes du nord aimeraient bien mieux sentir la fumée d'une locomotive. Ah! échos malins, vous résonnez trop fort de ce temps-ci, les élections ne peuvent être loin.

Il y a aussi de l'action dans l'air, de la vie à tous ses degrés, un besoin de se remuer, de se sentir vivre; les échos allaient dire qu'il y a presque de la danse dans l'air; oh! c'est sans mauvaise intention. Voyez par exemple, les Chevaliers de Colomb; le 27 mai les réunira à Edmonton dans une grande initiation, et le mois de juillet les retrouvera à Calgary pour leur convention d'état annuelle. Le conseil d'Edmonton sera représenté par MM. Giroux, Lefebvre, Collinson et Hefferman. Nos compatriotes se feront sans doute, comme par le passé, les avocats de la justice et du droit, et en vrais chevaliers sans peur et sans reproche sauront pourfendre, à l'occasion, certains cerveaux trop bien fermés, afin d'y faire luire quelques rayons de lumière et de bon sens.

Voyez notre ministre des Affaires Municipales, l'Honorable Wil-

frid Gariépy, qui divise la province en district susceptibles de recevoir et d'entretenir un hôpital, comme en autant d'oasis où notre pauvre humanité dans sa course vers la tombe, puisera un peu de réconfort et trouvera quelques soulagement à ses maux. Les hôpitaux seront construits au fur et à mesure que le besoin l'exigera. C'est un beau geste que fait là notre gouvernement provincial, puisse-t-il n'en faire jamais d'autres.

Voyez encore le Rév. Père Grandin, provincial des O.M.I., qui, dit-on, s'apprête à aménager un local convenable, où sa congrégation formera désormais ses futurs missionnaires de l'Ouest. Il est temps que nous fassions notre part, que nos plaines ne soient pas seulement un infini champ de blé, mais aussi une immense pépinière d'apôtres, il est temps en un mot que notre clergé sorte des rangs mêmes de notre population. Aussi les échos sont très heureux de renvoyer cette bonne nouvelle à tous les coins du pays. Une maison où des jeunes gens vont s'initier à la vie religieuse et au dévouement sacerdotal, mais c'est une école vivante des plus belles vertus sociales! mais c'est un vrai paratonnerre contre les foudres de la colère divine!

Le printemps est de plus l'époque des semailles. Les uns sèment des grains pour recueillir des gerbes. D'autres sèment des idées pour inspirer des actions. Madame Dan L'Ombre sème des bonnes idées pour inspirer de bonnes actions. Déjà les idées s'épanouissent en épis d'or, et l'heure n'est peut-être pas éloignée où elles vont étaler devant tous les yeux leurs fruits magnifiques. La récolte sera excellente, espérons-le. En attendant, la croisade des "Bons Livres Français" fait son chemin; elle se crée des adeptes dans tous les milieux, et prépare ainsi la voie au triomphe de la "Bibliothèque roulante". La presse, ça presse! disait naguère Pierre l'Ermite. Or Madame Dan L'Ombre semble avoir compris cette parole, car elle apporte au parachèvement de son œuvre toutes les énergies de son âme et les mille industries de sa charité. Un très joli concert a été préparé par ses soins, et les amateurs de bonnes et belles choses n'auront qu'à se rendre à l'Ecole Séparée de la troisième rue, jeudi soir le 17 mai. Avis à tous, car c'est l'âme française de notre peuple qui sollicite l'aumône de saintes lectures, faites dans le doux

langage des aïeux. L'obole du pauvre, comme celle du riche, sera employée à l'achat de "Bons Livres Français".

Monsieur Giroux sème également de bonnes idées, mais elles ne sont pas assurées d'éclore et surtout d'arriver à maturité, car elles sont tombées dans un sol plutôt revêché à toute culture française. L'autre jour, il y avait une assemblée pour résoudre la difficile question de savoir si Edmonton enverrait ou non des délégués à Montréal à la grande convention pour le succès de la guerre (to win the war convention). La négative, pour différentes raisons, remporta la majorité des voix. Mais au cours du débat, M. Giroux prit la parole et défendit gravement la Province de Québec. La vieille province de l'est succombe sous le poids des colonnes, dit-il en substance. L'histoire de son passé devrait être pourtant la plus sûre garantie de son patriotisme et de sa loyauté. Apprenez à connaître ceux avec qui vous vivez. En les connaissant mieux, vous risquerez moins de ne pas les comprendre. Nous devons féliciter notre compatriote de ses généreuses paroles et de sa mâle attitude en face de gens préjugés contre nous. Semons toujours, semons à pleines mains les grandes et nobles idées; il en restera toujours quelque chose, car la vérité n'a qu'à luire pour se faire aimer des âmes droites.

Pour les Indiens au Nord d'Edmonton

Le Dr H. A. Conroy, du département de l'Intérieur, est en route pour le Yukon et l'extrême nord où il est chargé de la paye du traité des Indiens. Il est muni d'un chèque de \$100,000.

Ce que demandent les vétérans

Les vétérans de la grande guerre de l'Alberta ont adopté, au cours de leur congrès, des résolutions en faveur de l'enrôlement obligatoire des célibataires et des hommes mariés, de l'octroi de pensions de \$1,200 aux soldats complètement impotents et de l'octroi de terres de 360 acres aux soldats de retour du front. Ils demandent aussi une représentation directe à la législature. Faudra-t-il maintenant avoir ici, comme en Prusse, un parti militariste?

Premières Impressions !!

Les Stores de Fenêtres

Le passant forme ses premières impressions des occupants d'une maison par l'apparence des fenêtres.

Notre stock de stores de fenêtres, rideaux, étoffes, etc., vous offre la facilité d'avoir les plus soignées, les plus nouvelles et les plus jolies garnitures de fenêtres possibles.

Nous désirons vous faire voir notre grand assortiment de marchandises; il est plein de suggestions; les qualités sont les meilleures et nos prix sont raisonnables.

Que vous ayez l'intention de faire des emplettes ou non, venez et regardez; vous ne serez pas obligés d'acheter.

Zoellner Sons, Ltd

Tous les meubles pour la maison

PREMIERE AVENUE OUEST

PRINCE-ALBERT

THE ROCK CITY TOBACCO CO., Ltd
QUEBEC

FEUILLETON DU "PATRIOTE DE L'OUEST"

BONNE AMIE

Par RICHARD MANOIR

Simone était orpheline; depuis six mois elle avait quitté le Sacré-Cœur où elle avait terminé son éducation, et elle était venue rejoindre sa sœur Madeleine, de deux ans plus âgée qu'elle, chez leur oncle et tuteur, le bon Dr Rambertin.

Le Dr Rambertin n'était pas un inconnu pour M. Leverby, qui, à plusieurs reprises, l'avait autrefois rencontré chez des amis. Mais il y avait des années de cela, le docteur s'étant jeté dans la science, et ses recherches et ses études absorbant maintenant tous ses instants.

Si, à la mort de son frère et de sa belle-sœur, il avait pris la charge des deux enfants, c'est qu'il n'avait pu faire autrement, les pauvres petites n'ayant que lui. Mais il les avait laissées le plus tard possible au couvent, et maintenant il faisait des vœux pour en être débarrassé par un bon mariage.

Pour faciliter la chose, il les avait engagées à voir un peu le monde, en compagnie d'une amie de leur mère, respectable chaperon d'une cinquantaine d'années, qui, d'un œil au guet, cherchait très sérieusement à dépister les princes charmants.

Elle avait réussi à pourvoir Madeleine, qui avait peu s'appellerait Mme Peyras; resterait alors Simone, qui, sa sœur partie, serait bien seule dans la grande maison.

Instruit de tout cela, Leverby s'était présenté.

Bon, comme tous ceux qui absorbent et traversent la vie en distracts, le docteur l'avait accueilli avec un enthousiasme naïf, sans s'informer ni du caractère, ni des tendances, ni de la religion de ce monsieur, qui, à son avis, arrivait si à propos.

Simone, dont le cœur tout neuf ne demandait qu'à aimer, fut ravie de devenir Mme Leverby, et le mariage des deux sœurs fut célébré le même jour.

—La petite Simone sous-préfète! ... Mais c'est charmant, charmant! se disait le bon Dr Rambertin.

Ce qui était charmant surtout, c'est que le docteur, enfin libre, pourrait vivre à l'Institut bactériologique, ce qu'il rêvait depuis longtemps.

III

Pour autant que le bonheur consiste dans la satisfaction que peut procurer une large aisance, dans les mille prévenances d'un mari bien attentionné, Simone eût pu se dire heureuse dans toute l'acception du mot.

Pierre Leverby adorait sa femme. Mais le mariage, tout en le régénérant au point de vue des sentiments, n'avait pas détruit le vieil homme; il y avait toujours en lui cette pointe de scepticisme qui glace, cette nuance matérialiste qui déconcerte, et la petite fleur parisienne frissonnait parfois au passage de ce souffle un peu froid, contre lequel elle ne s'était pas aguerrie.

—Je le convertirai, s'était-elle dit au commencement.

C'est une idée généreuse qui germe dans toute âme pieuse, et que tout cœur dont les illusions n'ont encore subi aucune atteinte croit très réalisable, et elle avait essayé.

Au début, il l'avait laissée dire, il avait même aimé à la piquer au jeu, s'amusant à la voir dans ses pieuses polémiques développer des thèses qu'il ne voulait pas comprendre, et parler de mystères auxquels il ne voulait pas croire. Pour ne pas trop la contrister, il l'avait accompagnée à la messe du dimanche, puis des amis étaient intervenus, lui faisant observer que le clan radical comptait sur lui, que de sa sous-préfecture il devait se faire un tremplin pour atteindre à une situation plus en rapport avec ses aptitudes, et peu à peu la politique l'avait pris.

La naissance d'André, si elle avait causé une joie mêlée de fierté à Leverby qui rêvait d'avoir un fils, avait été une grande consolation pour la jeune femme.

Dans l'épanouissement de sa jeune maternité, elle savoura cette joie de veiller sur un berceau, d'écouter un réveil, de cueillir un sourire.

Elle voulut être tout pour lui, et les premières années du petit, avec ses étapes touchantes des premiers pas, furent pour elle comme un long ravissement.

Plus tard, quand les grands yeux bruns, si semblables aux siens, se portèrent sur toutes choses, et que l'enfant voulut savoir, elle l'enseigna avec cette méthode touchante dont les mères ont le secret. Sans cette suite, cet ordre que vent la pédagogie, elle suivait, au cours des jours, des heures, au hasard des moments, le développement de cette jeune intelligence, répondant à tout, ne laissant pas de ces vides qui rendent parfois les enfants si pensifs.

Pour André, "tite mère" savait tout, et cela lui était bien doux, à ce cher petit; cette science de "tite mère" le reposait, et quand, appuyé sur son cœur, il disait ses prières, il sentait que le bon Dieu, dont "tite mère" lui parlait avec tant d'amour, était tout près de lui.

Simone avait communiqué sa foi à son enfant.

Pierre Leverby se gardait bien d'intervenir: pour rien au monde il n'eût voulu qu'il en fût autrement. Sa mère à lui lui avait aussi enseigné à aimer et à prier Dieu, la vie l'avait changé. Qu'est-ce que la vie ferait d'André? Peu importait, mais il trouvait bon que les premières années de son enfant fussent ce qu'avaient été les siennes.

nes, nourries de cet idéal vers lequel on aime à se retourner parfois.

Simone se sentit alors vraiment heureuse.

Peu au courant des questions politiques, elle ne se rendait pas compte du rôle que son mari jouait dans l'arrondissement de Monty, où un an après leur mariage ils s'étaient installés. Sa vie s'écoulait très douce, elle souriait à l'avenir, quand un mal que rien ne peut enlever l'abattit.

Tout fut tenté pour reculer le terme fatal; la science épuisa sur elle toutes ses ressources. Leverby, désespéré, fit avec elle les stations balnéaires les plus en renom, tenta du soleil du Midi, des hauteurs glacées de la Suisse, de l'air salin des côtes: rien n'y fit, et au retour d'un assez long séjour à Plombières, la pauvre femme avait dû s'aliter.

Alors c'étaient été les longs jours tristes, les nuits plus tristes encore, dans l'attente de cette visiteuse que nulle puissance humaine ne peut cloigner.

Et ce fut par un clair matin de printemps, tandis qu'André dormait encore, que Simone reconfortée par les sacrements de l'Eglise, s'éteignit, la prière aux lèvres, sous les yeux du pauvre Pierre Leverby dont le cœur défaillait.

Cette mort le frappait cruellement. Survenant ainsi peu de temps après son échec électoral, elle lui faisait éprouver plus vivement cette sensation d'abandon qui l'étreignait à certains moments.

Puis les semaines s'étaient écoulées, mais le vide que Simone laissait au foyer semblait d'autant plus grand, que l'enfant ne cessait de réclamer sa "tite mère", qu'on lui disait partie pour un long voyage.

—Alors elle reviendra, disait-il, et je puis l'attendre?

Mais l'attente était longue, et le pauvre petit se décourageait.

(A Suivre)

Ses intérêts avant ceux du pays

"Le parti socialiste, dit l'Echo de Paris, est le seul qui, dans la défense nationale, ait constamment cherché les intérêts d'un parti".

Cinquante années d'apostolat paroissial

Il y a eu juste cinquante ans le 1er mai, que fut confiée aux Oblats la direction de la paroisse de St. Sauveur de Québec, célèbre aujourd'hui par l'œuvre admirable de l'heure d'adoration des ouvriers qui, chaque premier vendredi du mois, ramène des foules énormes dans la vaste église.

Parlant de la fondation, l'Action catholique dit:

"La paroisse venait alors d'être dévastée par l'incendie; il n'en restait que quelques maisons et des ruines calcinées.

Aidés par le dévouement intelligent et éclairé des RR. PP. Oblats, les citoyens se mirent à l'œuvre avec cette patience non dénuée d'énergie tenacité qui distingue la race, et aujourd'hui, comme résultat de leur travail persévérant, Saint-Sauveur est devenu l'un des plus beaux joyaux de la couronne diocésaine.

"A Saint-Sauveur est développé à un haut degré l'esprit paroissial cultivé avec diligence par les Révérends Père Oblats. Les paroissiens ne font qu'un avec leurs desservants. C'est véritablement une grande, saine, chrétienne. Cette solidarité et cette concorde sont les gages de progrès constants".

Les Canadiens allemands sont loyaux

Dans un article détaillé sur la part prise par le Canada à la guerre l'Echo de Paris rend ce juste témoignage aux Canadiens allemands:

"Chaque semaine nous apporte des nouvelles de la générosité inlassable des Canadiens qui ne cessent pas d'offrir une aide inestimable en argent et en hommes. Ce qui plus est, partout ailleurs où les Allemands sont traités à leurs pays d'adoption, les Canadiens-Allemands donnent des preuves de leur loyauté et font tout leur devoir comme les autres habitants du Canada".

L'accroissement de la population canadienne-française

L'accroissement naturel de la population est continu dans la province de Québec. De 1900 à 1904, il était de 16.7 par mille; de 1905 à 1908 il a été de 17.3, et de 1910 à 1914, de 20.1. L'Annuaire statistique de Québec note que si le coefficient de cet accroissement naturel se maintient, la population de la province dépassera 4 millions d'âmes vers l'an 1950, c'est-à-dire qu'elle se sera doublée dans l'espace de 36 ans.

Collège d'Edmonton

dirigé par les PERES JESUITES

Cours classique et cours commercial. — Prépare à toutes les carrières: sacerdoce, droit, etc., et conduit à l'immatriculation et aux degrés de bachelier — Prospectus et renseignements:

Rev. PERE RECTEUR
Collège des Jésuites
Edmonton Alberta

PRESENTATION de MARIE PENSIONNAT DUCK LAKE, SASK.

Cet établissement réunit toutes les conditions nécessaires pour la santé des élèves et leur agrément.

Le plan d'éducation suivi renferme tout ce qui peut former les jeunes personnes à la vertu et aux connaissances convenables à leur sexe.

Le programme d'études est celui que prescrit le Département d'Education pour la Saskatchewan; une attention particulière est donnée à la préparation des examens du Huitième Grade ou Entrée à l'Ecole Supérieure. Un cours français y reçoit aussi une toute spéciale attention.

Pour conditions, très raisonnables, s'adresser à la...

Révérende Sr. Directrice

PENSIONNAT DE NOTRE-DAME DU SACRE-COEUR dirigé par les FILLES de la PROVIDENCE

HOWELL, - SASK.

Cette institution a pour but de donner aux enfants une éducation chrétienne. Le programme scolaire comprend tous les Cours d'études de l'école séparée, en anglais et en français. Les petits garçons au-dessous de onze ans y sont admis. Pour renseignements particuliers s'adresser à la...

Révérende Mère Supérieure

PENSIONNAT DE ST-LOUIS SASK.

Sous la direction des Sœurs de la Providence de St. Brève (France) est parfaitement organisé pour donner aux enfants GARÇONS et FILLES, un cours élémentaire complet et, si on le désire, un cours supérieur. Les institutrices ont toutes leurs diplômes de Régina. Nous acceptons des pensionnaires, GARÇONS et FILLES, le temps nécessaire pour les bien préparer à leur première communion. On enseigne d'après les méthodes les plus récentes la musique et la peinture. Le chant et l'éducation sont sous la direction d'habiles institutrices. Le pensionnat comble une lacune bien grande dans l'enseignement. Le prix est très modéré. Confiez-nous vos enfants et nous les formerons à la vertu tout en leur donnant l'instruction nécessaire au succès.

ACADEMIE ET PENSIONNAT DE NOTRE DAME DE SION PRINCE ALBERT, Sask.

Vous trouverez ici une éducation soignée, un cours d'études complet, une parfaite discipline et un milieu idéal. Les cours d'études comprennent le cours complet adopté par le gouvernement de la Saskatchewan, de plus:

Le français est enseigné dans toutes les classes. Leçons de musique, de peinture, de dessin, de travaux à l'aiguille, de dactylographie et de sténographie.

Pour les conditions et autres renseignements s'adresser à la Rév. MERE SUPERIEURE

ATTENTION! Ces faiblesses, ces sensations de fatigue, ces palpitations, ces brûlements d'estomac, ces maux de tête, de reins, et ces douleurs dans les jambes, ces insomnies, ces découragements, etc., SONT TOUS LES CONSEQUENCES DE L'ANEMIE.

Dans ces cas, c'est un bon reconstituant qu'il faut, et il est tout indiqué dans cette fameuse spécialité, les PILULES ROUGES pour les femmes pâles et faibles.

Elles refont le sang et donnent la couleur au teint, en rendant forte la femme faible.

Quoi de plus déplorable que cette condition d'une pauvre mère, par exemple, dont la santé se mine lentement, qui voit chaque jour décroître ses forces, s'en aller son courage et toute son ardeur.

Ce malaise général que vous ressentez si fréquemment, mesdames, ces faiblesses qui vous prennent soudain, à propos de tout et à propos de rien, ces sensations de fatigue qui vous étreignent à tout moment, tout cela constitue véritablement une maladie dont vous pouvez facilement et bien vite guérir.

Vous souffrez de débilité générale, dites-vous, et déjà vous avez essayé bien des remèdes et pris plusieurs toniques. Cependant, vous demeurez faibles et même vous constatez que vos forces diminuent de plus en plus. Il en sera ainsi tant que vous n'aurez pas pris des Pilules Rouges pour Femmes Pâles et Faibles, le seul remède qui puisse vous rétablir complètement.

Dans votre cas, c'est moins une médecine qu'il vous faut qu'un reconstituant, qu'une nourriture scientifiquement préparée et propre à faire renaître chez vous l'énergie et la vitalité qui ont déserté tous vos organes; il y faut faire parcourir un sang nouveau et riche. Avec les Pilules Rouges pour Femmes Pâles et Faibles, vous pouvez compter sur un prompt et complet rétablissement.

"Depuis mon jeune âge les Pilules Rouges pour Femmes Pâles et Faibles ont toujours été le seul tonique que j'ai employé. J'avais eu la rougeole et j'étais restée si faible que ma mère craignait pour ma santé future. Elle avait une grande confiance dans les Pilules Rouges qu'elle employait pour elle-même avec succès, et elle m'en fit prendre. Les forces me revinrent bientôt. Maintenant que je suis à l'ouvrage dans les manufactures, j'ai besoin d'être soutenue, car les forces me manquent parfois; l'appétit fait défaut, la digestion va mal, j'ai de gros maux de tête, des douleurs de dos, de côtés. Ce n'est que grâce aux Pilules Rouges si je puis garder ma position et gagner chaque jour ce dont j'ai besoin pour vivre." Mlle Anita Audette, North Grosvenordale, Conn.

"J'éprouvais une fatigue continuelle, un dégoût pour tout,



j'avais des maux de tête, des palpitations, des vertiges, et sans les Pilules Rouges, que j'ai prises et qui m'ont donné des forces, j'aurais été contrainte d'abandonner l'ouvrage. Chaque jour je constatais l'effet de plus en plus accentué de ce bon tonique que je prenais et en quelques semaines ma santé était parfaitement rétablie." Mlle Laura Cloutier, Salmon Falls, N. H.

"Un travail assidu de quelques années m'avait épuisée et je me trouvais dans un état de faiblesse décourageant, souffrant de maux de tête, d'étourdissements, de palpitations, de douleurs de dos, etc. J'étais pâle comme une morte. Lorsque je me suis décidée d'écrire au médecin de la Compagnie Chimique Franco-Américaine, je n'en pouvais plus. J'ai pris aussitôt les Pilules Rouges et ai suivi les conseils reçus. L'amélioration de mon état fut de plus en plus remarquable chaque semaine; je suis bientôt assez forte pour reprendre mon travail. Enfin, ma santé s'est parfaitement rétablie avec le seul traitement des Pilules Rouges." Mlle Albina Lavoie, 92, rue Wellington, Hull, Qué.

Le docteur E. Simard, élève des spécialistes en maladies des femmes, les Drs Devos et Capelle, est attaché à la Compagnie Chimique Franco-Américaine (limitée) depuis au-delà de vingt ans, et continue à donner, à toutes nos clientes, des consultations absolument gratuites, soit par correspondance ou à son bureau, 274, rue Saint-Denis, Montréal, tous les jours, excepté le dimanche, de 9 heures du matin à 6 heures du soir.

AVIS IMPORTANT.—Les Pilules Rouges pour les Femmes Pâles et Faibles ne sont jamais vendues autrement qu'en boîtes contenant 50 pilules; jamais au 100. Elles portent au bout de chaque boîte la signature de la COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE (limitée) et un numéro de contrôle.

N'acceptez pas d'autres pilules que l'on vous dirait être les Pilules Rouges, ou d'autres produits que l'on vous recommanderait comme étant aussi bons.

Déférez-vous des COLPORTEURS. Les Pilules Rouges ne sont jamais vendues de porte en porte.

Le prix des Pilules Rouges pour les Femmes Pâles et Faibles est de 50 centimes la boîte, six boîtes pour \$2.50, chez tous les marchands de remèdes, ou envoyées franco par la COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE (limitée), 274, rue Saint-Denis, Montréal.

PRINCE-ALBERT ET ENVIRONS

Mgr Charlebois

S. G. Mgr Charlebois, vicaire apostolique du Keewatin, est passé à Prince-Albert ces jours-ci, en route pour une tournée à travers ses lointaines missions du Nord. Il visitera successivement le Lac des Prairies, le Lac Vert, l'île à la Croix, le Lac Laplonge et le Portage Lalonde. Il espère être de retour vers la mi-juillet. Mgr Charlebois a fait hier une brève visite à l'école Saint-Michel de Duck Lake, en compagnie du R. P. Auclair, directeur du Patriote.

Notes Locales

—Le mercredi 30 mai aura lieu à l'Académie de Sion la séance annuelle donnée à l'occasion de la remise des grades aux élèves finissants. Il y aura comme de coutume un programme musical et artistique. Les parents des élèves et tous les amis de l'institution sont cordialement invités.

—M. Léon Pilière, du *Courrier* de Trois-Rivières, est entré comme chef d'atelier au *Patriote de l'Ouest*.

—L'honorable Alphonse Turgeon était à Prince-Albert ces jours derniers, il est parti de là pour son comté de Humbolt.

—La ligne de bienvenue et d'aide aux soldats a fait une belle réception aux deux réservistes français Ernest Clavier et Edgar Feley, venus en congé ici pour quelques semaines.

—Le lieutenant-colonel Joseph Bernier, de Saint-Boniface, qui avait annoncé sa venue à Prince-Albert pour cette semaine, a dû la remettre à plus tard.

—Samedi matin, la scierie de la Prince-Albert Lumber Co. a commencé ses opérations qui se poursuivront jour et nuit. Plus de 500 hommes sont engagés et un nombre égal est employé à Big River depuis lundi.

—M. H. E. Noël est entré au bureau de l'avocat A. E. Phillon.

—M. J. E. Arpin est allé lundi à Howell dans le but de faire les derniers arrangements pour l'établissement dans cette localité d'une succursale de la Banque d'Hochelega. Cette succursale aura pour gérant M. A. Rousseau, autrefois de Prince-Albert, actuellement à Ponteix. L'un de ses assistants sera notre jeune ami Paul Côté, également de cette ville.

—Dans le but d'encourager la production, le conseil local des femmes organise un concours de jardinage ouvert à tous sur paiement d'un droit de 25 sous. Les concurrents doivent fournir leurs semences et le terrain. Un comité sera chargé de visiter les jardins au cours de l'été. Pour concourir, s'adresser à Mme E. M. Feeney, 219, 13ème rue ouest, avant le 31 mai. Les prix suivants en or seront distribués: 1er, \$10; 2e, \$5; 3e, \$2.50.

Concours de labour

La société d'Agriculture de Prince-Albert a décidé de tenir son concours annuel de labour le 20 juin, dans le district de Rides. Une section ouverte à tous sera comprise dans les divers concours. Une coupe d'argent et des prix en argent de \$25, de \$20 et de \$15 seront offerts.

Cadavre retrouvé

On a trouvé près de Batoche, le long de la rivière, le corps d'un homme en partie décomposé, la figure et les mains atteintes par les loups. La police a tout lieu de croire que c'est le corps de Peter Anderson, un célibataire âgé, résidant près de Batoche, disparu depuis plusieurs semaines. On suppose qu'il a dû tomber dans la rivière en traversant sur la glace avant la débâcle et qu'il a été ensuite rejeté sur la rive.

Mort de Mme Joseph Prince

Nous avons le regret d'apprendre que Mme Joseph Prince, qui était allée récemment à Rochester, l'état de sa santé nécessitant une grave opération, y est morte samedi. Son corps sera ramené à Delmas, où la sépulture aura lieu vers la fin de la semaine.

Mme Prince, née Amélie Dufresne, était âgée de 50 ans. Elle laisse, outre son mari, deux garçons et quatre filles, dont Mme Latour de Battleford et Mme Joséphine Prince, institutrice à l'école séparée de Prince-Albert.

Le *Patriote* offre à la famille ses respectueuses condoléances.

MARCELIN, Sask.

—A une assemblée des contribuables, tenue il y a quelque temps dans l'église, pour savoir s'il était avantageux de transférer les intérêts de la paroisse dans le comté, soit une valeur de \$6,000 à la Communauté des Soeurs de la Présentation de St. Hyacinthe, il a été décidé unanimement de faire ce transfert. Sœur Marie de la Croix, supérieure, et sœur Saint-Angustin qui représentaient la communauté, ont accepté. La communauté se charge de terminer les travaux qui nécessiteront une dépense de 3 à 5

milliers piastres, outre l'ameublement. Sur proposition de M. Isaac Lalonde, maire du village secondé par M. M. se Masson, certaines conditions ont été mises au marché et acceptées bienveillamment par nos Soeurs.

Tous se réjouissent de la chose et nos Soeurs qui sauront et pourront terminer la construction à leur besoin et à leur goût, et la paroisse, qui, déchargée de nouveaux déboursés, pourra s'employer à loisir à se construire une nouvelle église, ce que tout le monde demande.

Le paroisse de l'ancien par son corps de fabrique, à M. le curé de l'église du diocèse de bien vouloir permettre cette transaction, au sujet du Convent.

—Les semences sont à moitié faites ici: plusieurs ont fini le blé, si la semaine présente est belle, tout le blé sera en terre.

—M. Arthur Vian avait fini son blé et son avoine, dimanche le 7.

—Hormidas Ranger avait 200 acres de blé de semé. Les voyageurs nous disent que le district de Marcelin est en avant de beaucoup sur d'autres districts plus au sud.

Baptêmes:
—Le 6 mai, Mme Hormidas Marchand, un onzième enfant, Marie-Jeanne; parrain et marraine M. et Mme Joseph l'Heureux.

—Le 26 avril Mme Philippe Major, un fils, Joseph; parrain et marraine, M. et Mme J. L. Landry.

—Le 4 mai, Mme Hermas Charbonneau, une fille Marie Agathe; parrain et marraine, M. et Mme Bruno Charbonneau.

—Le 5 mai, Mme Joseph Laprairie, une fille, Marthe-Cécile; parrain et marraine, M. et Mme Odilon Laprairie.

ARBORFIELD, Sask.

—Le 7 courant, M. Amable St. Amant a épousé Mlle Eliane Chamberland. Pendant la messe de mariage, de beaux chants ont été exécutés par Mlle Régina Foucher et M. P. Charpentier. Un excellent dîner a été servi dans la maison paternelle de la jeune mariée (bureau de poste: Zenon Park) aux nombreux parents et amis des nouveaux époux.

—M. Wilfrid Fautoux, absent depuis plusieurs mois, vient de rentrer dans sa famille.

—De nouveaux colons sont venus visiter nos terres et sont partis d'Arborfield avec l'intention de revenir s'y établir prochainement. On signale entre autres, parmi ces futurs concitoyens, trois frères Gagnon d'Ontario.

—M. et Mme Hervé Foucher vont s'installer prochainement dans leur belle maison neuve.

—M. John Dérubé a ramené de Tisdale un magnifique étalon fourni par le gouvernement à la société d'agriculture.

—M. Pierre Poulain a vendu sa terre à M. Th. Lalonde pour le prix de \$2,000.00. M. Poulain, qui est infirme depuis plusieurs années, s'en ira finir ses jours dans la province de Québec.

—M. Jos. P. Hudon, des Quatre-Côtes, est revenu de Dismore où il travaillait depuis 13 mois.

HOWELL, Sask.

—La température est maintenant très favorable pour les semences, et nos fermiers en profitent sans relâche, vu que la saison est déjà très avancée, et que de trois semaines plus tard que l'année dernière.

—Après avoir été tenu au lit pendant huit mois d'une maladie très grave, M. Wilfrid Gouin est maintenant assez rétabli pour lui permettre de sortir de temps à autre; cette semaine, accompagné de sa femme, il est allé faire une promenade à Saskatoon.

—M. et Mme Orban, qui sont allés en même temps, espèrent être de retour ces jours-ci; cette dernière a dû subir une opération. Nous souhaitons quelle revienne tout à fait guérie.

—La semaine dernière, Mme E. Tardif a été victime d'un douloureux accident nécessitant l'amputation du pouce de la main droite à la première jointure.

—Dimanche dernier, le docteur Lavioie descendit à Dana pour amener un jeune Galicien qui avait en la malheur de recevoir un coup de fusil dans une main par accident; la main était tellement brisée qu'il fallut la lui amputer au poignet.

—La banque d'Hochelega est à faire les préparatifs pour l'installation d'une succursale ici. Ceci est dû aux efforts multiples et sans relâche du maire et des conseillers du village, à qui les fermiers offrent leurs remerciements, car c'est une chose qui est très commode et indispensable pour un village comme Howell.

—De passage ici cette semaine, M. H. E. Brunelle, avocat et M. H. Gauthier de Vonda. MM. Putnik de Win-

ipeg, agent d'assurance.

Baptêmes: M. et Mme C. Préfontaine, un fils, Victor; parrain et marraine, M. E. Marcotte et Mlle R. Jacques.
—M. et Mme W. Marneau, une fille, Marie Gertrude; parrain et marraine M. et Mme F. Doucette.

PETITES ANNONCES

L'ECOLE "La Marseillaise" demande instituteur ou institutrice pouvant enseigner l'anglais et le français. Bon salaire pour une personne compétente. S'adresser au secrétaire-trésorier, ALBERT MARCHILDON, DITTON PARK, Sask.

INSTITUTEUR OU INSTITUTEUR-DEMANDÉ pour le district scolaire d'Omand No. 933. Salaire, \$75 par mois. S'adresser à H. SOULIER, secrétaire-trésorier, KINISTINO, Sask. c/o R. Humphry.

LA LIGUE DES SOLDATS DE RETOUR recevra avec reconnaissance tous les objets d'habillement dont on voudra bien lui faire don pour aménager son club des soldats de retour. Téléphoner à Mme F. W. ARMSTRONG.

LES FERMIERS désirant offrir du beurre, des œufs et autres produits de la ferme aux soldats de retour peuvent s'adresser à Mme J. B. MACK, 12ème rue, coin de la 1ère avenue ouest, 16-5-17.

FOIN ET AVOINE A VENDRE, en petite ou grande quantité, mil, ray gras, foin sauvage. S'adresser à l'Écurie D. LACERTE, 13ème rue ouest, 21-6-17.

Nous avons à vendre le meilleur lot de Percherons et d'Étalons de louage (Hackney) de tout l'Ouest

Livres de service d'étalon, prix 35c. "Lien notes" d'éleveurs, 50c le cent. Conditions faciles et garanties. Vous pouvez correspondre en français.

J. H. GRAHAM
Coin de l'Avenue G et 21ème Rue
Saskatoon, Sask.



Le véritable et seul Authentique Méfiez-vous des imitations vendues d'après les mérites du Liniment Minard

Minard's Liniment Co., Ltd

Meilleurs remèdes et moins cher

Si nos prix n'étaient pas plus bas que ceux des autres il faudrait encore la peine de venir acheter vos remèdes chez nous.

Notre principe est de ne vendre que de remèdes de première qualité, et toutes nos affaires se maintiennent sur cette base.

De plus, comme nous vendons beaucoup nos remèdes n'ont pas le temps de vieillir.

Dussiez-vous payer plus cher que vous y regagneriez encore mais. Vous payez moins cher.

The Rexall Drug Store
Chas. McDONALD
Pharmacien et Opticien
Avenue Central Prince-Albert

117, rue Rivière Ouest
ON PARLE FRANÇAIS

DINANT

Le charbon propre et ne produisant pas de mâchefer. Le meilleur pour poêles de cuisine et fournaies

\$7.50 LA TONNE \$7.50

Téléphone 2228

THE PRINCE ALBERT FUEL CO. LTD

MONUMENTS ET IERRES TOMBALES



Prix de \$10 et plus
Catalogue gratis

SASK. MARBLE and CONSTRUCTION CO., LTD

119, 8e Rue Est

LES MARCHES Prince Albert

BLE—	
No. 1 nord.....	250
No. 2 nord.....	256
No. 3 nord.....	251
No. 4 nord.....	230
AVOINE.....	0.55
ORGE.....	60 à 50
FOIN la tonne.....	10.00
POMMES DE TERRE le minot.....	1.25
BEURRE, la livre.....	0.35
ŒUFS, la douzaine.....	30 à 35c
BOEUF, la livre.....	0.15
POURC, la livre.....	0.17
MOUTON, la livre.....	0.22

Winnipeg

BLE—	
No. 1 nord.....	255
No. 2 nord.....	282
No. 3 nord.....	277
No. 4 nord.....	265
AVOINE—	
No. 2 C. W.....	76 1/2
No. 3 C. W.....	73 1/2
No. 1 fourrage.....	73 1/2
ORGE—	
No. 3.....	132
No. 4.....	127
Fourrage.....	107
LIN—	
No. 1 N. W. C.....	313 1/2
No. 2 W. C.....	316 1/2

Le marché aux bestiaux

LETTRE HERDOMADAIRE

Winnipeg, 10 mai 1917
Les arrivages cette semaine ont été de 2,329 bêtes à cornes et 7,891 porcs.
Le commerce des bêtes à cornes a été languissant à la fin de la semaine dernière, à cause de l'indifférence des fabricants de conserve locaux et des représentants de l'Est. Hier, avec 700 têtes en vente, il y a eu un peu plus de vie sur le marché, mais il a encore été très lent. Il y a eu quelques beaux spécimens de bêtes à cornes bien à point offerts en vente. Les meilleurs parmi les bouvillons se sont vendus de \$11.50 à \$11.75 et quelques-uns vraiment de premier ordre, à des prix un peu plus élevés. La demande pour les femelles s'est maintenue ferme à la fermeture de la semaine dernière. Il y a eu une bonne demande de taureaux de bonnets et de vaches à conserve, les prix étant de 25c. plus élevés que la semaine précédente. Les animaux maigres se sont également vendus ferme avec une tendance à plus ferme encore.

Vendredi et samedi de la semaine dernière, les porcs choisis se sont vendus \$16.00. Le marché s'est ouvert lundi à \$16.00 et s'est maintenu ferme à ce prix jusqu'à mercredi. A ce moment, avec environ 1,400 porcs et seulement un à conserve sur le marché, les porcs de choix ont décliné de 25c. par quintal, se vendant \$15.75. Aujourd'hui les porcs à conserve commencent des prix fermes, mais jusqu'à présent, il n'y a pas encore eu de ventes. Truies, \$10.00; pesantes, \$11.00; lé-

gères, \$14.00 à \$14.50; verrats, \$7.00 à \$8.00.

Voici les prix du marché.

BOUVILLONS—	
De choix.....	\$7.50 à \$8.00
Bons.....	\$7.00 à \$7.50
Ordinaires.....	\$6.00 à \$6.50
TAUREAUX—	
De choix.....	\$7.50 à \$8.25
Bons.....	\$6.25 à \$6.50
Ordinaires.....	\$4.50 à \$5.00
BOEUF—	
De choix.....	\$8.00 à \$8.25
Bons.....	\$6.00 à \$6.25
Ordinaires.....	\$4.50 à \$5.00
VACHES—	
De choix, pour boucherie.....	\$9.25 à \$9.50
Bonnes.....	\$7.75 à \$8.00
Passables.....	\$6.00 à \$6.25
Ordinaires.....	\$5.75 à \$6.00
Conserve.....	\$5.75 à \$6.00
Laitières.....	\$5.00 à \$7.00

ANIMAUX MAIGRES (Stockers and feeders)	
De choix.....	\$7.50 à \$8.00
Bons.....	\$7.00 à \$7.50
Ordinaires.....	\$6.00 à \$6.50
TAUREAUX—	
De choix.....	\$7.50 à \$8.25
Bons.....	\$6.25 à \$6.50
Ordinaires.....	\$4.50 à \$5.00
BOEUF—	
De choix.....	\$8.00 à \$8.25
Bons.....	\$6.00 à \$6.25
Ordinaires.....	\$4.50 à \$5.00
VACHES—	
De choix, légers.....	\$9.00 à \$11.00
Pesants.....	\$7.00 à \$8.00
MOUTONS ET AGNEAUX—	
Agneaux de choix.....	\$11.50 à \$12.00
Brebis de choix.....	\$8.50 à \$9.00

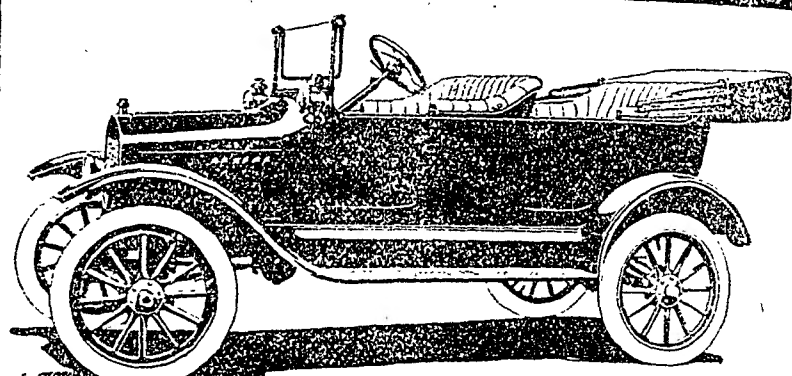
D. COUGHLIN & CO.

Dans le fameux district de Prince-Albert

Si vous désirez louer une ferme.
Si vous désirez acheter une ferme.
Ecrivez-nous, s'il vous plaît, pour informations.

Si vous avez besoin d'une assurance contre l'incendie ou d'un prêt sur votre ferme, venez nous voir.

The Bradshaw Agencies Ltd
Bureau au-dessus de la quincaillerie Manville, PRINCE-ALBERT



Téléphone 2955

Casier Postal 429

The Modern Auto Co.

A. RENUART, Prop.

20 Douzième Rue Est, près Avenue Centrale

Agent pour

Ford

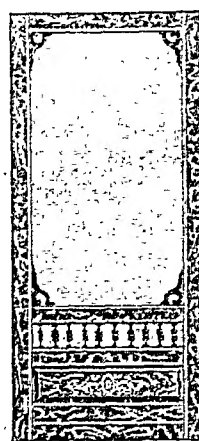
McLaughlin Six

GARAGE OUVERT JOUR ET NUIT
Service de premier ordre

Fournitures pour automobiles de toutes sortes.
Réparations exécutées promptement et avec entière satisfaction.
Toujours en magasin un assortiment complet de pièces pour machines, accessoires, pneus, lampes, etc., etc.

C'est le moment d'acheter des Portes et des Fenêtres en Toile métallique

Jamais nous n'avons eu un plus beau choix à votre disposition. Nos portes en toile métallique sont ornementales aussi bien qu'utiles, solides et peintes en jolis décors.



Portes en Toile Métallique

2 p. 6 p. x 6 p. 6 p.

2 p. 8 p. x 6 p. 8 p.

2 p. 10 p. x 6 p. 10 p.

3 p. x 7 p.

\$1.75 et \$2.50 CHACUNE

Portes de Qualité Supérieure.

2 p. 8 p. x 6 p. 8 p.

2 p. 10 p. x 6 p. 10 p.

3 p. x 7

\$3.00 et \$4.00 CHACUNE

FENETRES EN TOILE METALLIQUE SOLIDES, OUVRANT BIEN

10 p. x 23 p. 30 c.	14 p. x 30 p. 50 c.	14 p. x 36 p. 40 c.	22 p. x 40 p. 65 c.
------------------------	------------------------	------------------------	------------------------

Pour les Fermiers

Nous avons un surplus de clôture à porcs que nous pouvons vendre à des prix excessivement bas, comparés aux prix actuels, à cause des nombreuses hausses qui se sont produites depuis que notre stock a été acheté. Sept lignes de fil de fer, 26 pouces de haut, fil de fer No. 9, fortement galvanisé, juste ce qu'il faut aux cultivateurs de l'Ouest pour leurs parcs à porcs.

PRIX, PAR PERCHE

45c.

Treillis pour Volailles

Nous avons un grand assortiment de treillis à volaille, maille de 2 pouces, 36 pouces de haut, 10c la verge; 48 pouces de haut, 12 1/2 la verge; 72 pouces de haut, 17 1/2 la verge.

The Manville Hardware Co. Ltd.

Prince-Albert

Shellbrook

Leask